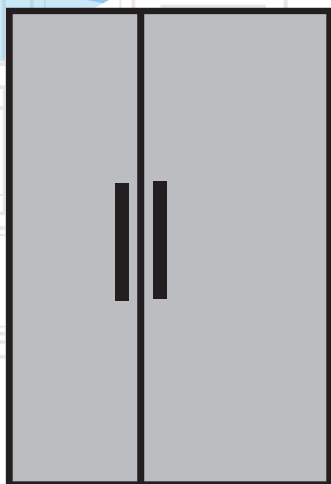


Refrigerator

User manual



GN162420X
GN162420E

EN | FA |

beko

Please read this manual before using the product!

Dear Customer,

We'd like you to make the best use of our product, which has been manufactured in modern facilities with care and meticulous quality controls.

Thus, we advice you to read the entire user manual before you use the product. In case the product changes hands, do not forget to hand the guide to its new owner along with the product.

This guide will help you use the product quickly and safely.

- Please read the user guide carefully before installing and operating the product.
- Always observe the applicable safety instructions.
- Keep the user guide within easy reach for future use.
- Please read any other documents provided with the product.

Keep in mind that this user guide may apply to several product models. The guide clearly indicates any variations of different models.

	Important information and useful tips.
	Risk of life and property.
	Risk of electric shock.
	The product's packaging is made of recyclable materials, in accordance with the National Environment Legislation.

Table of Contents

1. Safety and environment instructions3

1.1. General safety	3
1.1.1 HC warning	5
1.1.2 For models with water dispenser	5
1.2. Intended use	5
1.3. Child safety	6
1.4. Compliance with WEEE Directive and Disposing of the Waste Product	6
1.5. Compliance with RoHS Directive	6
1.6. Package information	6

2 Refrigerator 7

2 Refrigerator 8

3 Installation 9

3.1. Right place for installation	9
3.2. Attaching the plastic wedges	9
3.3. Adjusting the stands	10
3.4. Power connection	10
3.5. Water connection	11
3.6. Connecting water hose to the product	12
3.7. Connecting to water mains	12
3.8. For products using water carboy	13
3.9 Water filter	13
3.9.1.Fixing external filter on the wall (Optional)	14
3.9.2.Internal filter	15

4 Preparation 17

4.1. What to do for energy saving	17
4.2. First Use	17

5 Using the product 18

5.1. Indicator panel	18
5.2. Activating water filter change warning	26
5.3. Humidity controlled crisper	26
5.4. Using the water fountain	27
5.5. Filling the fountain water tank	27
5.6. Cleaning the water tank.	28
5.7. Taking ice / water	29
5.8. Drip tray	29
5.9. Zero degree compartment.	30
5.10. Vegetable bin	30
5.11. Blue light	30
5.12. Ionizer	30
5.13. Minibar	30
5.14. Odour filter	30
5.15. Icematic and ice storage box	31
5.16. Ice-maker	31
5.17. Freezing fresh food	33
5.18. Recommendations for storing frozen foods	33
5.19. Deep freezer details	33
5.20. Placing the food.	34
5.21. Door open alert	34
5.22. Interior light	34

6 Maintenance and cleaning 35

6.1. Preventing malodour	35
6.2. Protecting plastic surfaces	35

7 Troubleshooting 36

1. Safety and environment instructions

This section provides the safety instructions necessary to prevent the risk of injury and material damage. Failure to observe these instructions will invalidate all types of product warranty.

Intended use

	WARNING: Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.
	WARNING: Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.
	WARNING: Do not damage the refrigerant circuit.
	WARNING: Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.

This appliance is intended to be used in household and similar

applications such as

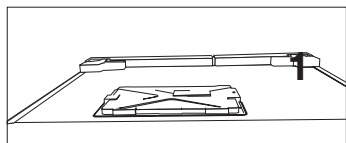
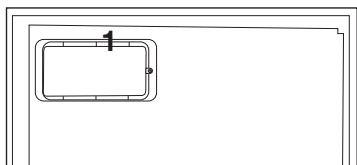
- staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
- farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
- bed and breakfast type environments;
- catering and similar non-retail applications.

1.1. General safety

- This product should not be used by persons with physical, sensory and mental disabilities, without sufficient knowledge and experience or by children. The device can only be used by such persons under supervision and instruction of a person responsible for their safety. Children should not be allowed to play with this device.
- In case of malfunction, unplug the device.
- After unplugging, wait at least 5 minutes before plugging in again.
- Unplug the product when not in use.
- Do not touch the plug with wet hands! Do not pull the cable to plug off, always hold the plug.

Safety and environment instructions

- Do not plug in the refrigerator if the socket is loose.
- Unplug the product during installation, maintenance, cleaning and repair.
- If the product will not be used for a while, unplug the product and remove any food inside.
- Do not use the product when the compartment with circuit cards located on the upper back part of the product (electrical card box cover) (1) is open.

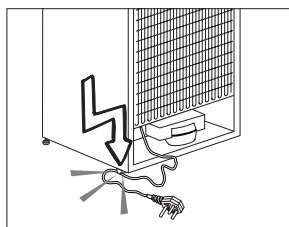


- Do not use steam or steamed cleaning materials for cleaning the refrigerator and melting the ice inside. Steam may contact the electrified areas and cause short circuit or electric shock!
- Do not wash the product by spraying or pouring water on it! Danger of electric shock!
- In case of malfunction, do not use the product, as it may cause electric shock. Contact the authorized service before doing anything.
- Plug the product into an earthed socket. Earthing must be done by a qualified electrician.
- If the product has LED type lighting, contact the authorized service for replacing or in case of any problem.
- Do not touch frozen food with wet hands! It may adhere to your hands!
- Do not place liquids in bottles and cans into the freezer compartment. They may burst out!
- Place liquids in upright position after tightly closing the lid.
- Do not spray flammable substances near the product, as it may burn or explode.
- Do not keep flammable materials and products with flammable gas (sprays, etc.) in the refrigerator.
- Do not place containers holding liquids on top of the product. Splashing water on an electrified part may cause electric shock and risk of fire.
- Exposing the product to rain, snow, sunlight and wind will cause electrical danger. When relocating the product, do not

Safety and environment instructions

pull by holding the door handle. The handle may come off.

- Take care to avoid trapping any part of your hands or body in any of the moving parts inside the product.
- Do not step or lean on the door, drawers and similar parts of the refrigerator. This will cause the product to fall down and cause damage to the parts.
- Take care not to trap the power cable.



1.1.1 HC warning

If the product comprises a cooling system using R600a gas, take care to avoid damaging the cooling system and its pipe while using and moving the product. This gas is flammable. If the cooling system is damaged, keep the product away from sources of fire and ventilate the room immediately.



The label on the inner left side indicates the type of gas used in the product.

1.1.2 For models with water dispenser

- Pressure for cold water inlet shall be maximum 90 psi (6.2 bar). If your water pressure exceeds 80 psi (5.5 bar), use a pressure limiting valve in your mains system. If you do not know how to check your water pressure, ask for the help of a professional plumber.
- If there is risk of water hammer effect in your installation, always use a water hammer prevention equipment in your installation. Consult Professional plumbers if you are not sure that there is no water hammer effect in your installation.
- Do not install on the hot water inlet. Take precautions against of the risk of freezing of the hoses. Water temperature operating interval shall be 33°F (0.6°C) minimum and 100°F (38°C) maximum.
- Use drinking water only.

1.2. Intended use

- This product is designed for home use. It is not intended for commercial use.

Safety and environment instructions

- The product should be used to store food and beverages only.
- Do not keep sensitive products requiring controlled temperatures (vaccines, heat sensitive medication, medical supplies, etc.) in the refrigerator.
- The manufacturer assumes no responsibility for any damage due to misuse or mishandling.
- Original spare parts will be provided for 10 years, following the product purchasing date.

1.3. Child safety

- Keep packaging materials out of children's reach.
- Do not allow the children to play with the product.
- If the product's door comprises a lock, keep the key out of children's reach.

1.4. Compliance with WEEE Directive and Disposing of the Waste Product

This product complies with EU WEEE Directive (2012/19/EU). This product bears a classification symbol for waste electrical and electronic equipment (WEEE).



This product has been manufactured with high quality parts and materials which can be reused and are suitable for recycling. Do not dispose of the waste product with normal domestic and other wastes at the end of its service life. Take it to the collection

center for the recycling of electrical and electronic equipment. Please consult your local authorities to learn about these collection centers.

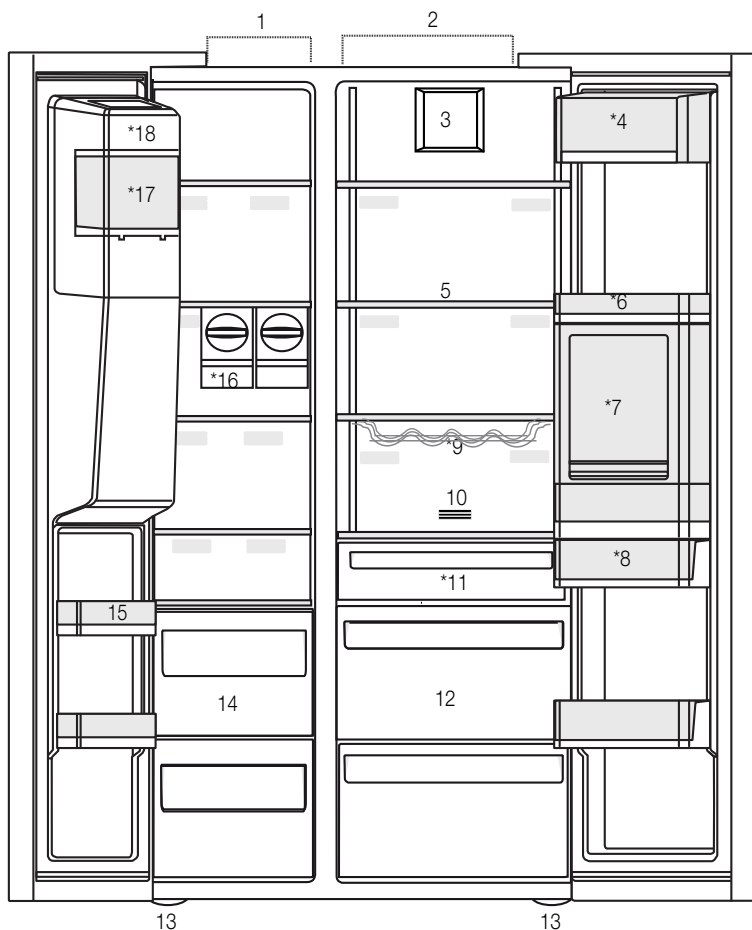
1.5. Compliance with RoHS Directive

- This product complies with EU WEEE Directive (2011/65/EU). It does not contain harmful and prohibited materials specified in the Directive.

1.6. Package information

- Packaging materials of the product are manufactured from recyclable materials in accordance with our National Environment Regulations. Do not dispose of the packaging materials together with the domestic or other wastes. Take them to the packaging material collection points designated by the local authorities.

2 Refrigerator



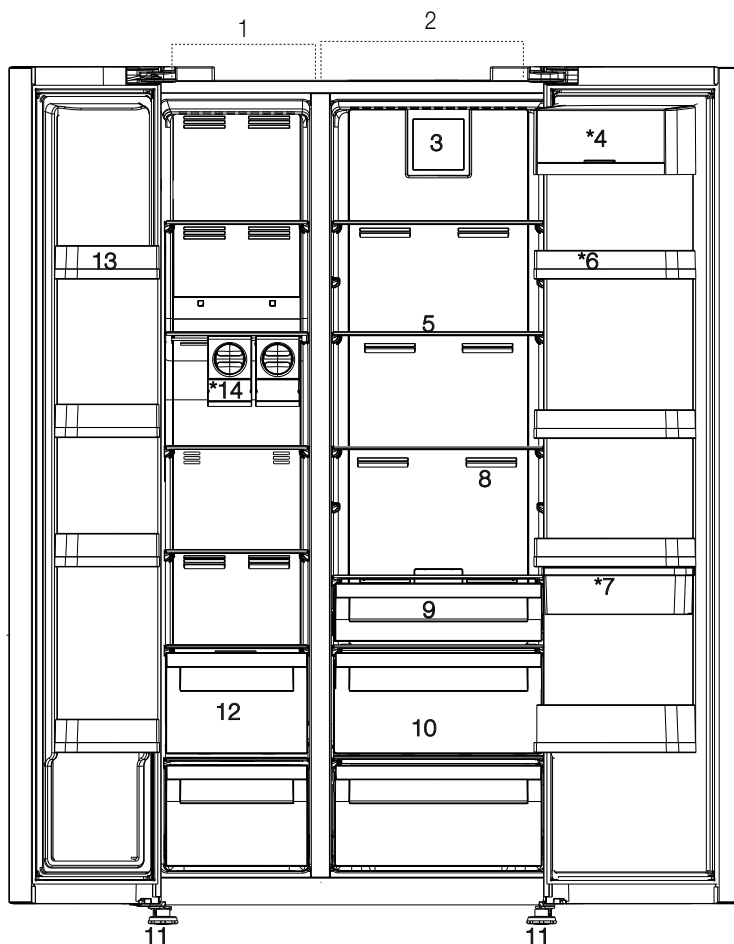
- 1-** Freezer compartment
- 2-** Cooler compartment
- 3-** Fan
- 4-** Butter-cheese compartment
- 5-** Glass shelves
- 6-** Cooler compartment door shelves
- 7-** Minibar accessory
- 8-** Water tank
- 9-** Bottle shelf
- 10-** Odour filter
- 11-** Zero degree compartment
- 12-** Vegetable bins
- 13-** Adjustable stands
- 14-** Frozen food storing compartments
- 15-** Freezer compartment door shelves
- 16-** Icematics
- 17-** Ice storage box
- 18-** Ice-maker decorative lid

*Optional



*Optional: Figures in this user guide are schematic and may not be exactly match your product. If your product does not comprise the relevant parts, the information pertains to other models.

2 Refrigerator



*Optional: Figures in this user guide are schematic and may not be exactly match your product. If your product does not comprise the relevant parts, the information pertains to other models.

3 Installation

3.1. Right place for installation

Contact the Authorized Service for the product's installation. To ready the product for installation, see the information in the user guide and make sure the electric and water utilities are as required. If not, call an electrician and plumber to arrange the utilities as necessary.



WARNING: The manufacturer assumes no responsibility for any damage caused by the work carried out by unauthorized persons.



WARNING: The product's power cable must be unplugged during installation. Failure to do so may result in death or serious injuries!



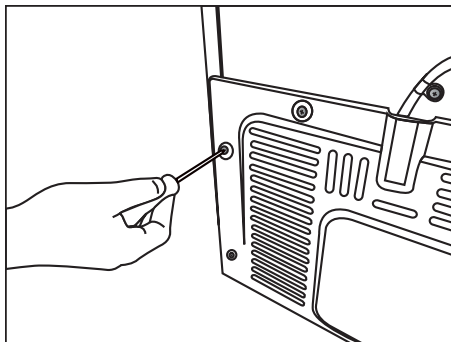
WARNING: If the door span is too narrow for the product to pass, remove the door and turn the product sideways; if this does not work, contact the authorized service.

- Place the product on a flat surface to avoid vibration.
- Place the product at least 30 cm away from the heater, stove and similar sources of heat and at least 5 cm away from electric ovens.
- Do not expose the product to direct sunlight or keep in damp environments.
- The product requires adequate air circulation to function efficiently. If the product will be placed in an alcove, remember to leave at least 5 cm distance between the product and the ceiling and the walls.
- Do not install the product in environments with temperatures below -5°C.

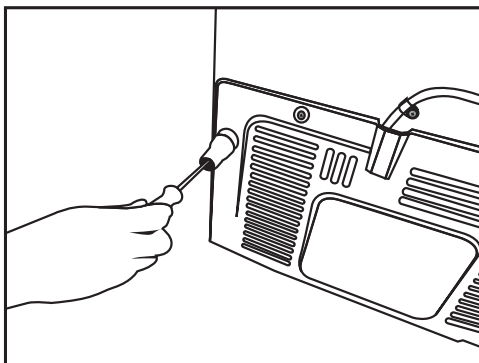
3.2. Attaching the plastic wedges

Use the plastic wedges in the provided with the product to provide sufficient space for air circulation between the product and the wall.

1. To attach the wedges, remove the screws on the product and use the screws provided with the wedges.



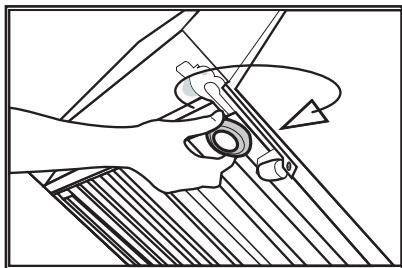
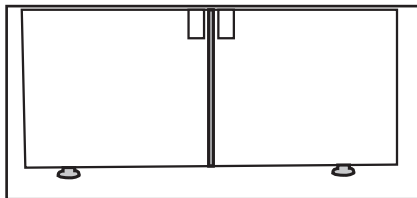
2. Attach 2 plastic wedges on the ventilation cover shown as j in the figure.



Installation

3.3. Adjusting the stands

If the product is not in balanced position, adjust the front adjustable stands by rotating right or left.

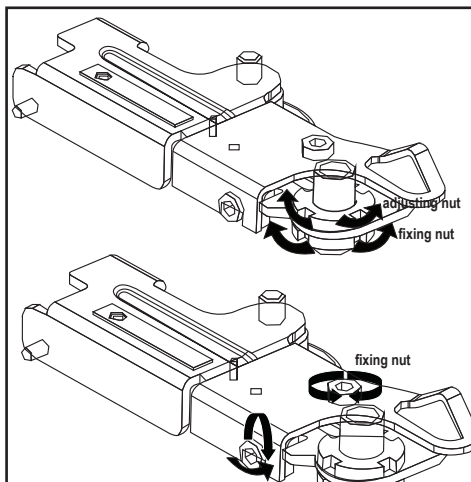


In order to adjust the doors vertically,

- Loosen the fixing nut at the bottom
- Screw adjusting nut (CW/CCW) according to the position of the door
- Tighten the fixing nut for the final position

In order to adjust the doors horizontally,

- Loosen the fixing bolt on the top
- Screw the adjusting bolt (CW/CCW) on the side according to the position of the door
- Tighten the fixing bolt on the top for the final position



3.4. Power connection



WARNING: Do not use extension or multi sockets in power connection.



WARNING: Damaged power cable must be replaced by Authorized Service.



When placing two coolers in adjacent position, leave at least 4 cm distance between the two units.

- Our firm will not assume responsibility for any damages due to usage without earthing and power connection in compliance with national regulations.
- The power cable plug must be easily accessible after installation.
- Connect the refrigerator to an earthed socket with 220-240V/50 Hz voltage. The plug must comprise a 10-16A fuse.
- Do not use multi-group plug with or without extension cable between the wall socket and the refrigerator.

Installation

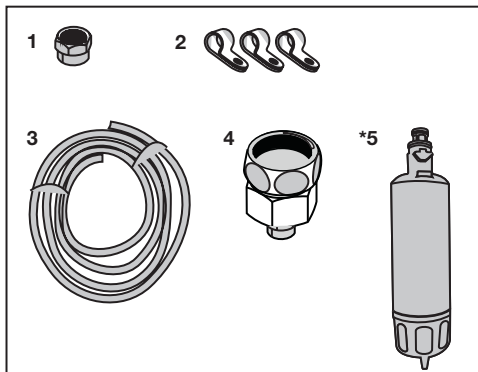
3.5. Water connection

(Optional)



WARNING: Unplug the product and the water pump (if available) during connection.

The product's water mains, filter and carboy connections must be rendered by authorizer service. The product can be connected to a carboy or directly to the water mains, depending on the model. To establish the connection, the water hose must first be connected to the product. Check to see the following parts are supplied with your product's model:



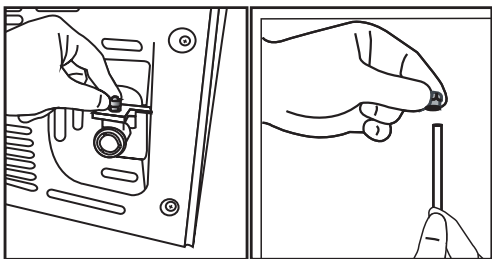
1. Connector (1 piece): Used to attach the water hose to the rear of the product.
2. Hose clip (3 pieces): Used to fix the water hose on the wall.
3. Water hose (1 piece, 5 meter diameter 1/4 inches): Used for the water connection.
4. Faucet adapter (1 piece): Comprises a porous filter, used for connection to the cold water mains.
5. Water filter (1 piece *Optional): Used to connect the mains water to the product. Water filter is not required if carboy connection is available.

Installation

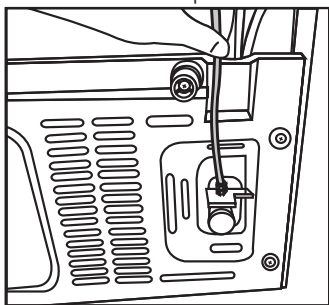
3.6. Connecting water hose to the product

To connect the water hose to the product, follow the instructions below.

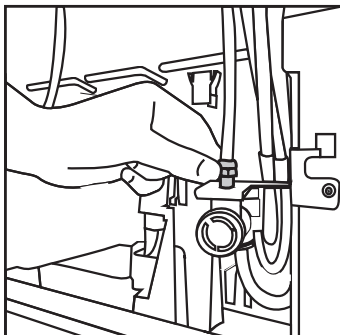
1. Remove the connector on the hose nozzle adaptor in the back of the product and run the hose through the connector.



2. Push the water hose down tightly and connect to the hose nozzle adaptor.



3. Tighten the connector manually to fix on the hose nozzle adaptor. You may also tighten the connector using a pipe wrench or pliers.

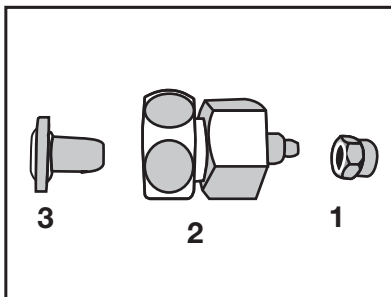


4. Connect the other end of the hose to the water mains (See Section 3.7) or, to use carboy, to the water pump (See Section 3.8).

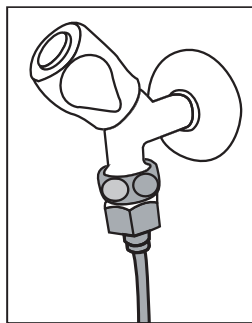
3.7. Connecting to water mains (Optional)

To use the product by connecting to the cold water mains, a standard 1/2" valve connector must be installed to the cold water mains in your home. If the connector is not available or if you are unsure, consult a qualified plumber.

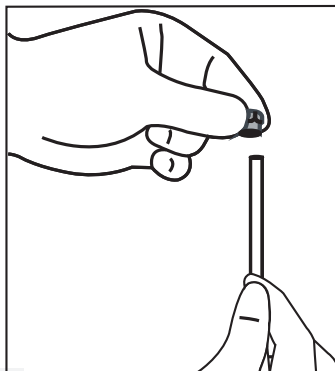
1. Detach the connector (1) from the faucet adaptor (2).



2. Connect the faucet adaptor to the water mains valve.

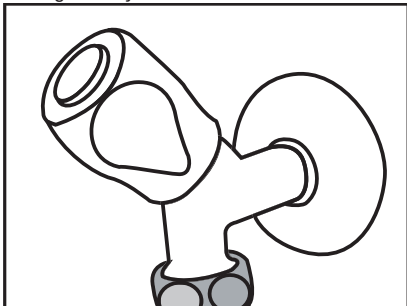


3. Attach the connector around the water hose.

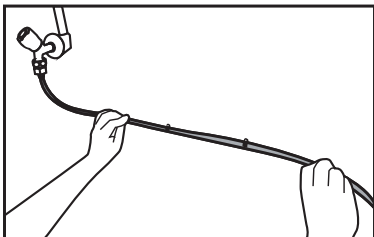


Installation

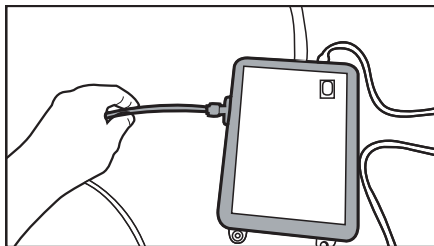
4. Attach the connector into the faucet adaptor and tighten by hand / tool.



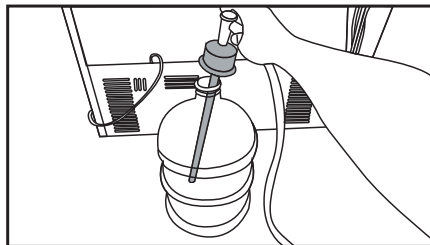
5. To avoid damaging, shifting or accidentally disconnecting the hose, use the clips provided to fix the water hose appropriately.



2. Connect the other end of the water hose to the water pump by pushing the hose into the pump's hose inlet.



3. Place and fasten the pump hose inside the carboy.



4. Once the connection is established, plug in and start the water pump.

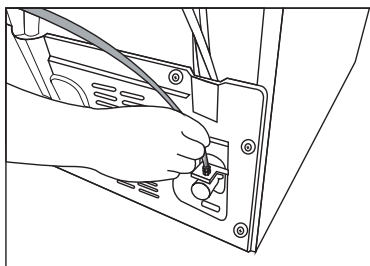


WARNING: After turning the faucet on, make sure there is no water leak on either end of the water hose. In case of leakage, turn the valve off and tighten all connections using a pipe wrench or pliers.

3.8. For products using water carboy (Optional)

To use a carboy for the product's water connection, the water pump recommended by the authorized service must be used.

1. Connect one end of the water hose provided with the pump to the product (see 3.6) and follow the instructions below.



Please wait 2-3 minutes after starting the pump to achieve the desired efficiency.



See also the pump's user guide for water connection.



When using carboy, water filter is not required.

3.9 Water filter (Optional)

The product may have internal or external filter, depending on the model. To attach the water filter, follow the instructions below.

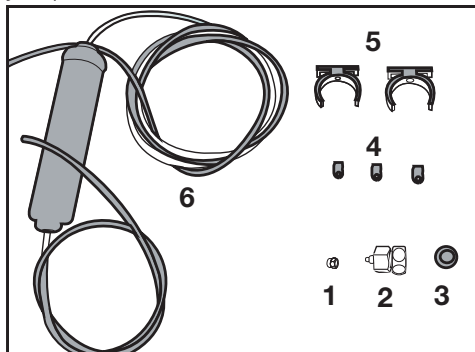
Installation

3.9.1. Fixing external filter on the wall (Optional)

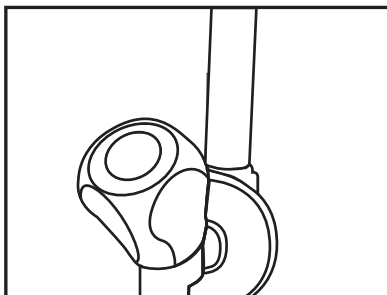


WARNING: Do not fix the filter on the product.

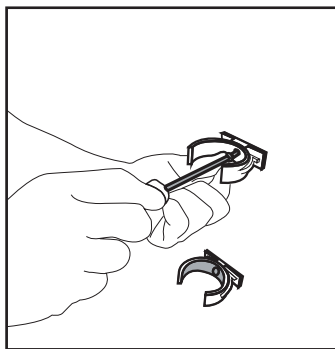
Check to see the following parts are supplied with your product's model:



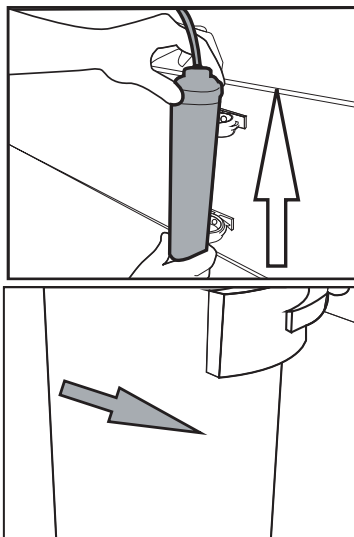
1. Connector (1 piece): Used to attach the water hose to the rear of the product.
 2. Faucet adapter (1 piece): Used for connection to the cold water mains.
 3. Porous filter (1 piece)
 4. Hose clip (3 pieces): Used to fix the water hose on the wall.
 5. Filter connecting apparatus (2 pieces): Used to fix the filter on the wall.
 6. Water filter (1 piece): Used to connect the product to the water mains. Water filter is not necessary when using carboy connection.
1. Connect the faucet adaptor to the water mains valve.
 2. Determine the location to fix the external filter. Fix the filter's connecting apparatus (5) on the wall.
 3. Attach the filter in upright position on the filter connecting apparatus, as indicated on the label. (6)



4. Attach the water hose extending from the top of the filter to the product's water connection adaptor, (see 3.6.)



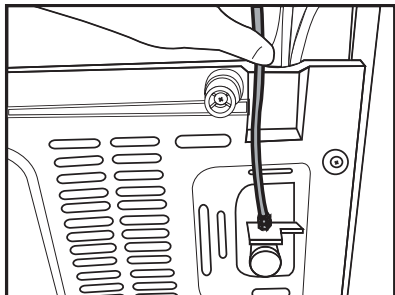
After the connection is established, it should look like the figure below.



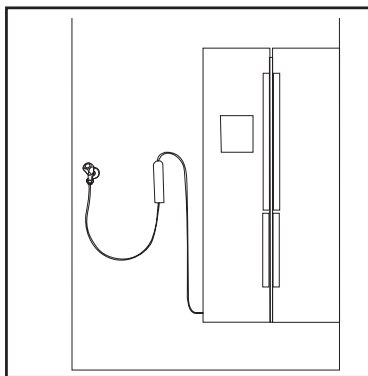
Installation

3.9.2. Internal filter

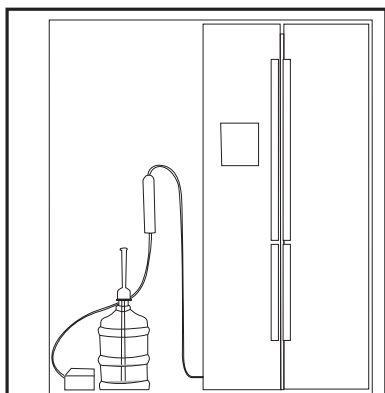
The internal filter provided with the product is not installed upon delivery; please follow the instructions below to install the filter.



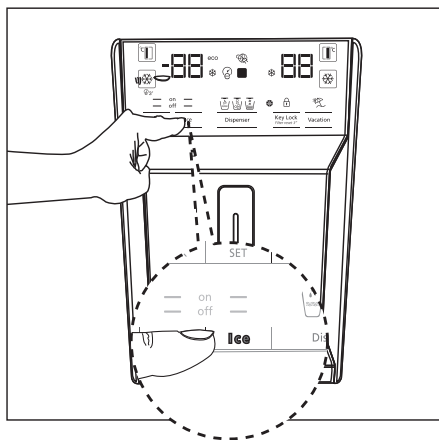
Water line:



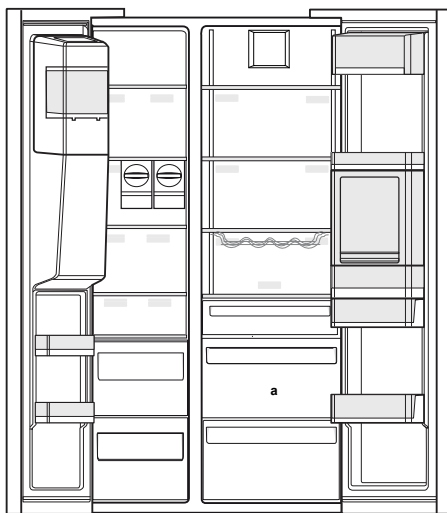
Carboy line:



1. “Ice Off” indicator must be active while installing the filter. Switch the **ON-OFF** indicator using the “Ice” button on the screen.



2. Remove the vegetable bin (a) to access the water filter.



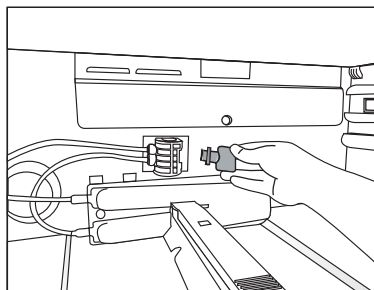
Do not use the first 10 glasses of water after connecting the filter.

Installation

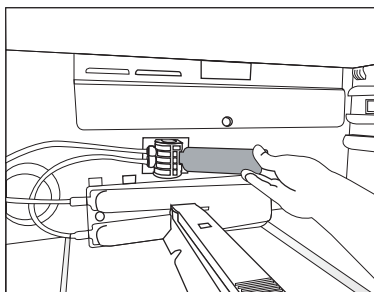
3. Remove the water filter by-pass cover by pulling.



A few drops of water may flow out after removing the cover; this is normal.



4. Place the water filter cover into the mechanism and push to lock in place.



5. Push the **"Ice"** button on the screen again to cancel the **"Ice Off"** mode.



The water filter will clear certain foreign particles in the water. It will not clear the microorganisms in the water.



See section 5.2 for activating the filter replacing period.

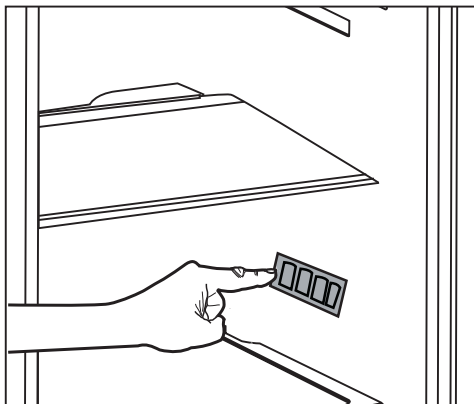
4 Preparation

4.1. What to do for energy saving



Connecting the product to electronic energy-saving systems is harmful, as it may damage the product.

- Do not keep the refrigerator doors open for long periods.
- Do not place hot food or beverages into the refrigerator.
- Do not overfill the refrigerator; blocking the internal air flow will reduce cooling capacity.
- The energy consumption value specified for the refrigerator was measured with the freezer compartment's upper shelf removed, other shelves and the lowest drawers in place and under maximum load. The top glass shelf can be used, depending on the shape and size of food to be frozen.
- Depending on the product's features; defrosting frozen foods in the cooler compartment will ensure energy saving and preserve food quality.
- The baskets/drawers that are provided with the chill compartment must always be in use for low energy consumption and for better storage conditions.
- Food contact with the temperature sensor in the freezer compartment may increase energy consumption of the appliance. Thus any contact with the sensor(s) must be avoided.
- Make sure the foods are not in contact with the cooler compartment temperature sensor described below.



4.2. First Use

Before using your refrigerator, make sure the necessary preparations are made in line with the instructions in "Safety and environment instructions" and "Installation" sections.

- Keep the product running with no food inside for 6 hours and do not open the door, unless absolutely necessary.



A sound will be heard when the compressor is engaged. It is normal to hear sound even when the compressor is inactive, due to the compressed liquids and gasses in the cooling system.



It is normal for the front edges of the refrigerator to be warm. These areas are designed to warm up in order to prevent condensation.



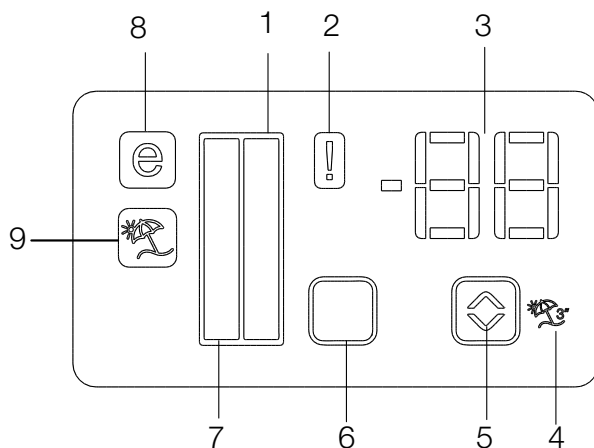
In some models, the indicator panel automatically turns off 5 minutes after the door has closed. It will be reactivated when the door has opened or pressed on any key.

5 Using the product

5.1. Indicator panel

Indicator panels may vary depending on the model of your product.

Audial and visual functions of the indicator panel will assist in using the refrigerator.



- 1. Cooler compartment indicator
- 2. Error status indicator
- 3. Temperature indicator
- 4. Vacation function button
- 5. Temperature adjustment button
- 6. Compartment selection button
- 7. Freezer Compartment indicator
- 8. Economy mode indicator
- 9. Vacation function indicator

***optional**



***Optional:** The figures in this user guide are intended as drafts and may not perfectly match your product. If your product does not comprise the relevant parts, the information pertains to other models.

Using the product

1. Cooler compartment indicator

The cooler compartment light will turn on when adjusting the cooler compartment temperature.

2. Error status indicator

This sensor will activate if the refrigerator is not cooling adequately or in case of sensor fault. When this indicator is active, the freezer compartment temperature indicator will display "E" and the cooler compartment temperature indicator will display "1, 2, 3..." etc. numbers. The numbers on the indicator serve to inform the service personnel about the fault.

3. Temperature indicator

Indicates the temperature of the freezer and cooler compartments.

4. Vacation function button

To activate this function, press and hold the Vacation button for 3 seconds. When the Vacation function is active, the cooler compartment temperature indicator displays the inscription "- -" and no cooling process will be active in the cooling compartment. This function is not suitable to keep food in the cooler compartment. Other compartments will remain cooled with the respective temperature set for each compartment.

Push the Vacation button () again to cancel this function.

5. Temperature adjustment button

Respective compartment's temperature varies in -24°C..... -18°C and 8°C...1°C ranges.

6. Compartment selection button

Use the refrigerator compartment selection button to toggle between the cooler and freezer compartments.

7. Freezer Compartment indicator

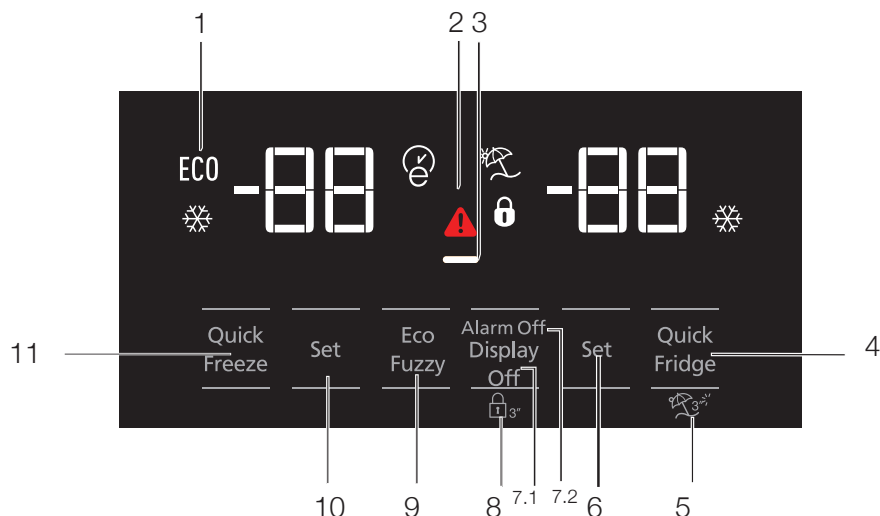
The freezer compartment light will turn on when adjusting the cooler compartment temperature.

8. Economy mode indicator

Indicates the refrigerator is running on energy-saving mode. This indicator will be active when the temperature in the freezer compartment is set to -18°C.

9. Vacation function indicator

Indicates the vacation function is active.



1. Economic use
- 2- High temperature / fault alert
3. Energy saving function (display off)
- 4- Rapid cooling
- 5- Vacation function
- 6- Cooler compartment temperature setting
7. Energy saving (display off) /Alarm off
- 8- Keypad lock
- 9- Eco-fuzzy
- 10- Freezer compartment temperature setting
- 11- Rapid freezing



***Optional:** The figures in this user guide are intended as drafts and may not perfectly match your product. If your product does not comprise the relevant parts, the information pertains to other models.

Using the product

1. Economic use

This sign will light up when the freezer compartment is set to -18°C , the most economical setting. (ECO) Economic use indicator will turn off when rapid cooling or rapid freezing function is selected.

2. Power failure/High temperature / error warning indicator

This indicator () will light up in case of temperature faults or fault alerts. If you see this indicator is lit up, please see the "recommended solutions for problems" section in this guide.

This indicator illuminates during power failure, high temperature failures and error warnings. During sustained power failures, the highest temperature that the freezer compartment reaches will flash on the digital display. After checking the food located in the freezer compartment press the alarm off button to clear the warning.

Please refer to "remedies advised for troubleshooting" section on your manual if you observe that this indicator is illuminated.

3. Energy saving function (display off)

If the product doors are kept closed for a long time energy saving function is automatically activated and energy saving symbol is illuminated. When energy saving function is activated, all symbols on the display other than energy saving symbol will turn off. When the Energy Saving function is activated, if any button is pressed or the door is opened, energy saving function will be canceled and the symbols on display will return to normal. Energy saving function is activated during delivery from factory and cannot be canceled.

4. Rapid cooling

When the rapid cooling function is turned on, the rapid cool indicator will light up () and the cooler compartment temperature indicator will display the value 1. Push the Rapid cool button again to cancel this function. The Rapid cool indicator will turn off and return to normal setting. The rapid cooling function will be automatically cancelled

after 1 hour, unless cancelled by the user. Too cool a large amount of fresh food, press the rapid cool button before placing the food in the cooler compartment.

5. Vacation function

To activate the Vacation function, , press the quick fridge button for 3 seconds; this will activate the vacation mode indicator (). When the Vacation function is active, the cooler compartment temperature indicator displays the inscription "- -" and no cooling process will be active in the cooling compartment. This function is not suitable to keep food in the cooler compartment. Other compartments will remain cooled with the respective temperature set for each compartment. Push the vacation function button again to cancel this function.

6. Cooler compartment temperature setting

After pressing the button , the cooler compartment temperature can be set to 8,7,6,5,4,3,2 and 1 respectively. ()

7. 1 Energy saving (display off)

Pressing this button () will light up the energy-saving sign () and the Energy-saving function will activate. Activating the energy-saving function will turn off all other signs on the display. When the energy-saving function is active, pressing any button or opening the door will deactivate the energy-saving function and the display signals will return to normal. Pressing this button () again will turn off the energy-saving sign and deactivate the energy-saving function.

7.2 Alarm off

In case of power failure/high temperature alarm, after checking the food located in the freezer compartment press the alarm off button to clear the warning.

Using the product

8. Keypad lock

Press the display off button, simultaneously for 3 seconds. The keypad lock sign will light up and the keypad lock will be activated; the buttons will be inactive when the Keypad lock is activated. Press the Display off button again simultaneously for 3 seconds. The keypad lock sign will turn off and the keypad lock mode will be disengaged. Press the Display off button to prevent changing the refrigerator's temperature settings.

9. Eco-fuzzy

To activate the eco-fuzzy function, press and hold the eco-fuzzy button for 1 second. When this function is active, the freezer will switch to the economic mode after at least 6 hours and the economic use indicator will light up. To deactivate the  eco-fuzzy function, press and hold the eco-fuzzy function button for 3 seconds.

The indicator will light up after 6 hours when the eco-fuzzy function is active.

10. Freezer compartment temperature setting

The temperature in the freezer compartment is adjustable. Pressing the button will enable the freezer compartment temperature to be set at -18, -19, -20, -21, -22, -23 and -24.

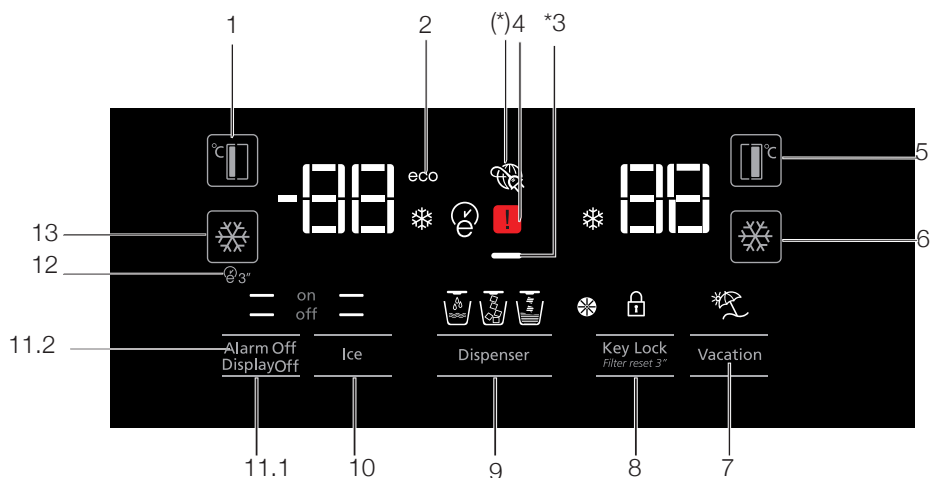
11. Rapid freezing

For rapid freezing, press the button ; this will activate the rapid freezing indicator (.

When the rapid freezing function is turned on, the rapid freeze indicator will light up and the freezer compartment temperature indicator will display the value -27. Press the Rapid freeze button () again to cancel this function. The Rapid freeze indicator will turn off and return to normal setting.

The rapid freezing function will be automatically cancelled after 24 hours, unless cancelled by the user. To freeze a large amount of fresh food, press the rapid freeze button before placing the food in the freezer compartment.

Using the product



1. Freezer compartment temperature setting
2. Economy mode
3. Energy saving function (display off)
4. Power failure/High temperature / error warning indicator
5. Cooler compartment temperature setting
6. Rapid cooling
7. Vacation function
8. Keypad lock / filter replacing alert cancellation
9. Water, fragmented ice, ice cubes selection
10. Ice making on/off
11. Display on/off/Alarm off
12. Autoeco
13. Rapid freezing



***Optional:** The figures in this user guide are intended as drafts and may not perfectly match your product. If your product does not comprise the relevant parts, the information pertains to other models.

Using the product

1. Freezer compartment temperature setting

Pressing the button () will enable the freezer compartment temperature to be set at -18,-19,-20,-21,-22,-23,-24,-18...

2. Economy mode

Indicates the refrigerator is running on energy-saving mode. This indicator will be active when the freezer compartment temperature is set at -18 or the energy-saving cooling is engaged by eco-extra function. (ECO)

3. Energy saving function (display off)

If the product doors are kept closed for a long time energy saving function is automatically activated and energy saving symbol is illuminated. When energy saving function is activated, all symbols on the display other than energy saving symbol will turn off. When the Energy Saving function is activated, if any button is pressed or the door is opened, energy saving function will be canceled and the symbols on display will return to normal. Energy saving function is activated during delivery from factory and cannot be canceled.

4. Power failure/High temperature / error warning indicator

This indicator () will light up in case of temperature faults or fault alerts. If you see this indicator is lit up, please see the "recommended solutions for problems" section in this guide.

This indicator illuminates during power failure, high temperature failures and error warnings. During sustained power failures, the highest temperature that the freezer compartment reaches will flash on the digital display. After checking the food located in the freezer compartment press the alarm off button to clear the warning.

Please refer to "remedies advised for troubleshooting" section on your manual if you observe that this indicator is illuminated.

5. Cooler compartment temperature setting

After pressing the button () , the cooler compartment temperature can be set to 8,7,6,5,4,3,2.. respectively.

6. Rapid cooling

For rapid cooling , press the button; this will activate the rapid cooling indicator () . Press this button again to deactivate this function. Use this function when placing fresh foods into the cooler compartment or to rapidly cool the food items. When this function is activated, the refrigerator will be engaged for 1 hour.

7. Vacation function

When the Vacation function () is active, the cooler compartment temperature indicator displays the inscription "- -" and no cooling process will be active in the cooling compartment. This function is not suitable to keep food in the cooler compartment. Other compartments will remain cooled with the respective temperature set for each compartment.

Press the vacation function button again to cancel this function. ()

8. Keypad lock / Keypad lock / filter replacing alert cancellation

Press keypad lock button () to activate the keypad lock. You may also use this function to prevent changing the refrigerator's temperature settings. The refrigerator's filter must be replaced every 6 months. If you follow the instructions in the section 5.2, the refrigerator will automatically calculate the remaining period and the filter replacing alert indicator () will light up when filter expires.

Press and hold the button () for 3 seconds to turn off the filter alert light.

9. Water, fragmented ice, ice cubes selection

Navigate the water () , ice cube () and fragmented ice () selections using the button number 8. The active indicator will remain lit.

10. Ice making on/off

Press the button () to cancel (off ) or activate (on ) ice-making.

11.1 Display on/off

When you press the Display off button and when the ( off) function is lit, all the other icons of the

Using the product

display will go off and the display will enter the energy saving mode. When you press the Display off button again and when the (— on) function is lit, all the other icons of the display will be lit and the display will exit the energy saving mode.

11.2 Alarm off warning

In case of power failure/high temperature alarm, after checking the food located in the freezer compartment press the alarm off button to clear the warning.

12. Autoeco

Press the auto eco button (E3), for 3 seconds to activate this function. If the door remains closed for a long time when this function is activated, the cooler section will switch to economic mode. Press the button again to deactivate this function.

The indicator will light up after 6 hours when the auto eco function is active. (E)

13. Rapid freezing

Press the button (X) for rapid freezing. Press the button again to deactivate the function.

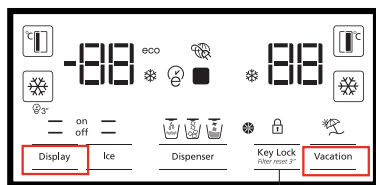
Using the product

5.2. Activating water filter change warning

(For products connected to the mains water line and equipped with filter)

Water filter change warning is activated as follows:

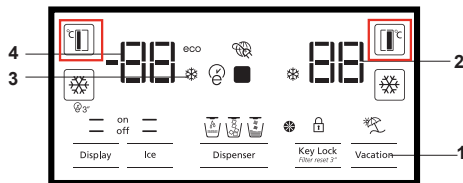
1. Within 60 seconds after switching on the refrigerator, press and hold the Display and Vacation buttons for 3 seconds.



2. Then enter 1-4-5-3 as password.

Confirming the entered password

Selecting the password numbers



Enter 1-4-5-3 as follows:

Press FF set button for once.

Press FRZ set button for once.

Press FF set button for 4 times.

Press FRZ set button for once.

Press FF set button for 5 times.

Press FRZ set button for once.

Press FF set button for 3 times.

Press FRZ set button for once.

If the password is entered correctly, buzzer will sound shortly and Filter Change Warning indicator will turn on.

Automatic filter usage time calculation is not enabled ex factory.

It must be enabled in products equipped with a filter. The refrigerator will give filter change warning with 6-month intervals automatically.

If the same procedure is repeated when the automatic filter usage time calculation is enabled, then the function will be canceled.

5.3. Humidity controlled crisper (FreSHelf)

(This feature is optional)

Humidity rates of the vegetables and fruit are kept under control with the feature of humidity-controlled crisper and the food is ensured to stay fresh for longer.

We recommend you to place the leafy vegetables such as lettuce, spinach and the vegetables which are sensitive to humidity loss, in a horizontal manner as much as possible inside the crisper, not on their roots in a vertical position.

While the vegetables are being placed, specific gravity of the vegetables should be taken into consideration. Heavy and hard vegetables should be put at the bottom of the crisper and the lightweight and soft vegetables should be placed over.

Never leave the vegetables inside the crisper in their bags. If the vegetables are left inside their bags, this will cause them to decompose in a short period of time. In case contacting with other vegetables is not preferred for hygiene concerns, use a perforated paper and other similar packaging materials instead of a bag.

Do not place together the pear, apricot, peach, etc. and apple in particular which have a high level of generation of ethylene gas in the same crisper with the other vegetables and fruit. The ethylene gas which is emitted by these fruit may cause the other fruit to ripen faster and decompose in a shorter time.

Using the product

5.4. Using the water fountain (for certain models)



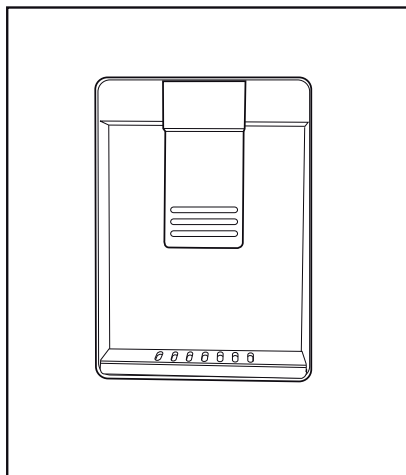
The first few glasses of water taken from the fountain will normally be warm.



If the water fountain is not used for a long time, dispose of the first few glasses of water to get clean water.

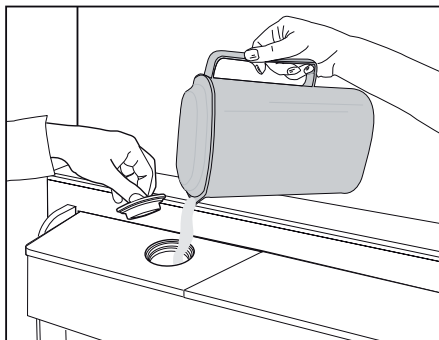
You must wait approximately 12 hours to get cold water after first operating.

Use the display to select the water option, then pull the trigger to get water. Remove the glass shortly after pulling the trigger.



5.5. Filling the fountain water tank

Open the water tank's lid, as shown in the figure. Fill in pure and clean drinking water. Close the lid.



Using the product

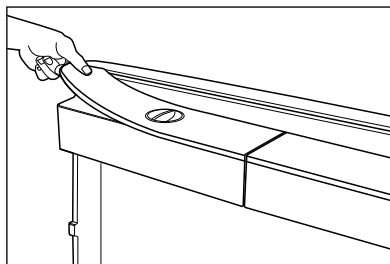
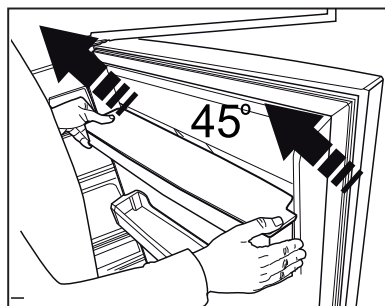
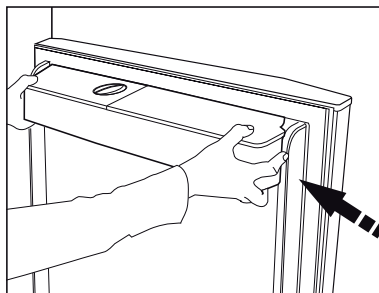
5.6. Cleaning the water tank

Remove the water filling reservoir inside the door shelf.

Detach by holding both sides of the door shelf.

Hold both sides of the water tank and remove at 45° angle.

Remove and clean the water tank lid.



Do not fill the water tank with fruit juice, fizzy beverages, alcoholic beverages or any other liquids incompatible for use in the water fountain. Using such liquids will cause malfunction and irreparable damage in the water fountain. Using the fountain in this way is not within the scope of warranty. Such certain chemicals and additives in the beverages / liquids may cause material damage to the water tank.



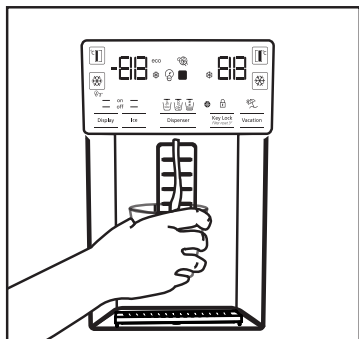
The water tank and water fountain components cannot be washed with dishwashers.

Using the product

5.7. Taking ice / water

(Optional)

To take water (☺) / ice cube (☹) / fragmented ice (☹), use the display to select the respective option. Take water/ice by pushing the trigger on the water fountain forward. When switching between ice cube (☹) / fragmented ice (☹) options, the previous ice type may be discharged a few more times.

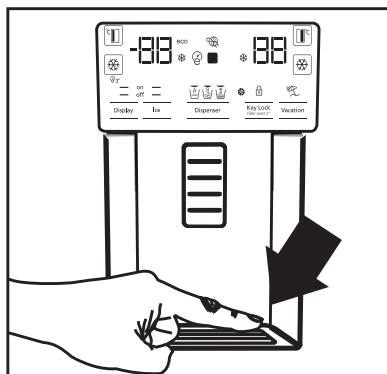


- The water may be cloudy during first use of the filter; do not consume the first 10 glasses of water.
- You must wait approximately 12 hours to get cold water after first installation.
- The product's water system is designed for clean water only. Do not use any other beverages.
- It is recommended to disconnect the water supply if the product will not be used for long periods during vacation etc.
- If the water fountain is not used for a long time, the first 1-2 glasses of water received may be warm.

5.8. Drip tray

(optional)

The water dripping from the water fountain accumulates on the drip tray; no water drainage is available. Pull the drip tray out or push on the edges to remove the tray. You may then discharge the water inside the drip tray.



WARNING: The product's water system should be connected to cold water line only. Do not connect to hot water line.

- The product may not discharge water during first operation. This is caused by the air in the system. The air in the system must be discharged. To do this, push the water fountain trigger for 1-2 minutes until the fountain discharges water. The initial water flow may be irregular. The water will flow normally once the air in the system is discharged.

Using the product

5.9. Zero degree compartment

(Optional)

Use this compartment to keep delicatessen or meat products for immediate consumption. Do not place fruits and vegetables in this compartment. You can expand the product's internal volume by removing any of the zero degree compartments. To remove the compartment, simply pull forth, lift up and pull out.

5.10. Vegetable bin

The refrigerator's vegetable bin is designed to keep vegetables fresh by preserving humidity. For this purpose, the overall cold air circulation is intensified in the vegetable bin. Keep fruits and vegetables in this compartment. Keep the green-leaved vegetables and fruits separately to prolong their life.

5.11. Blue light

(Optional)

The product's vegetable bins comprise blue light. The vegetables in the bin will continue photosynthesize under the blue light's wavelength effect and remain live and fresh.

5.12. Ionizer

(Optional)

The ionizer system in the cooler compartment's air duct serves to ionize the air. The negative ion emissions will eliminate bacteria and other molecules causing odour in the air.

5.13. Minibar

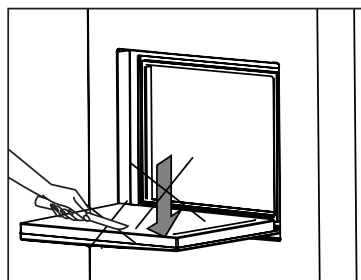
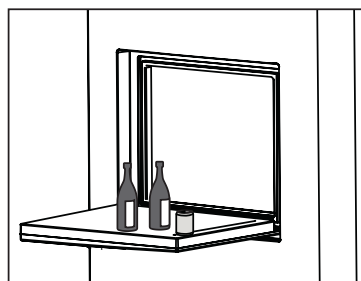
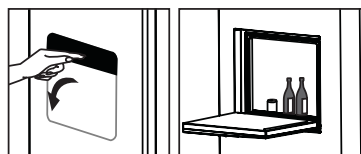
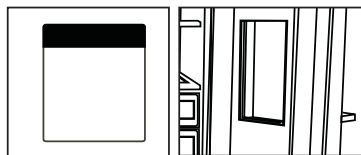
(Optional)

The refrigerator's minibar door shelf can be accessed without opening the door. This will allow you to easily take frequently consumed food and beverages from the refrigerator. To open the minibar cover, push with your hand and pull towards yourself.



WARNING: Do not sit, hang or place heavy objects on the minibar cover. This may damage the product or cause you to be injured.

To close this compartment, simply push forward from the upper section of the cover.



5.14. Odour filter

(optional)

The odour filter in the cooler compartment's air duct will prevent undesirable odour formation.

Using the product

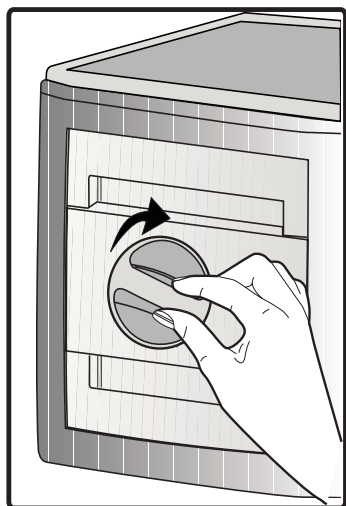
5.15. Icematic and ice storage box (Optional)

Fill the icematic with water and put in place. The ice will be ready after approximately two hours. Do not remove the icematic to take the ice.

Turn the buttons on the ice chambers right-hand side by 90°; the ice will fall to the ice storage box below. You may then remove the ice storage box and serve the ice.



The ice storage box is intended for storing ice only. Do not fill with water. Doing so will cause it to break.



5.16. Ice-maker (Optional)

Ice maker is located on the upper section of the freezer cover.

Hold the handles on the sides of the ice stock reservoir and move up to remove.

Remove the ice-maker decorative lid by moving up.

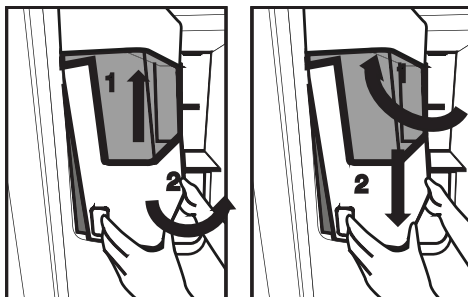
OPERATION

To remove the ice reservoir

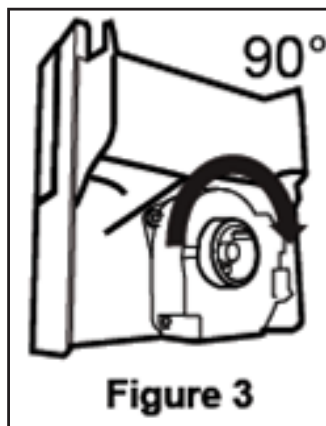
Hold the ice stock reservoir from the handles, then move up and pull the ice stock reservoir. (Figure 1)

To reinstall the ice reservoir

Hold the ice stock reservoir from the handles, move up with an angle to fit the sides of the reservoir to their slot and make sure that the ice selector pin is mounted properly. (Figure 2)



Push downwards firmly, until there is no space left between the reservoir and the door plastic. (Figure 2)



Using the product

If you have difficulty in refitting the reservoir, turn the rotary gear 90° and reinstall it as shown in the figure3. Any sound you hear when the ice drops into the reservoir is a part of normal operation.

When the ice dispenser does not work properly

If you do not remove ice cubes for a long time, they will cause formation of ice chunks. In this case, please remove the ice stock reservoir in accordance with the instructions given above, separate the ice chunks, discard the inseparable ice and put the ice cubes back into the ice stock reservoir. (Figure 4)



Figure 4

When ice does not come out, check for any ice stuck in the canal and remove it. Regularly check the ice canal to clear the obstacles as shown in the figure 5. When using your refrigerator for the first time or when not using it for an extended period of time Ice cubes may be small due to air in the pipe after connection, any air will be purged during normal use. Discard the ice produced for approximately one day since the water pipe may contain the contaminants.



Figure 5

Caution!

Do not insert the hand or any other object into the ice canal and blade since it may damage the parts or hurt the hand.

Do not let the children hang on the ice dispenser or the ice maker since it may cause an injury

To prevent dropping the ice stock reservoir use both hands when removing it.

If you close the door hard, it may cause water spilling over the ice stock reservoir.

Do not dismount the ice stock reservoir unless it is necessary.

Using the product

5.17.Freezing fresh food

- To preserve food quality, the food items placed in the freezer compartment must be frozen as quickly as possible, use the rapid freezing for this.
- Freezing the food items when fresh will extend the storage time in the freezer compartment.
- Pack the food items in air-tight packs and seal tightly.
- Make sure the food items are packed before putting in the freezer. Use freezer holders, tinfoil and damp-proof paper, plastic bag or similar packaging materials instead of traditional packaging paper.
- Mark each food pack by writing the date on the package before freezing. This will allow you to determine the freshness of each pack every time the freezer is opened. Keep the earlier food items in the front to ensure they are used first.
- Frozen food items must be used immediately after defrosting and should not be frozen again.
- Do not free large quantities of food at once.

5.18.Recommendations for storing frozen foods

The compartment must be set to at least -18°C.

1. Place the food items in the freezer as quickly as possible to avoid defrosting.
2. Before freezing, check the “Expiry Date” on the package to make sure it is not expired.
3. Make sure the food’s packaging is not damaged.

5.19.Deep freezer details

As per the IEC 62552 standards, the freezer must have the capacity to freeze 4,5 kg of food items at -18°C or lower temperatures in 24 hours for each 100 litres of freezer compartment volume. Food items can only be preserved for extended periods at or below temperature of -18°C . You can keep the foods fresh for months (in deep freezer at or below temperatures of 18°C).

The food items to be frozen must not contact the already-frozen food inside to avoid partial defrosting.

Boil the vegetables and filter the water to extend the frozen storage time. Place the food in air-tight packages after filtering and place in the freezer. Bananas, tomatoes, lettuce, celery, boiled eggs, potatoes and similar food items should not be frozen. Freezing these food items will simply reduce the nutritional value and food quality, as well as possible spoiling which is harmful to health.

Freezer Compartment Setting	Cooler Compartment Setting	Descriptions
-18°C	4°C	This is the default, recommended setting.
-20,-22 or -24°C	4°C	These settings are recommended for ambient temperatures exceeding 30°C.
Rapid Freeze	4°C	Use this to freeze food items in a short time, the product will reset to previous settings when the process is completed.
-18°C or colder	2°C	Use these settings if you believe the cooler compartment is not cold enough due to ambient temperature or frequently opening the door.

Using the product

5.20.Placing the food

Freezer compartment shelves	Various frozen goods including meat, fish, ice cream, vegetables etc.
Cooler compartment shelves	Food items inside pots, capped plate and capped cases, eggs (in capped case)
Cooler compartment door shelves	Small and packed food or beverages
Vegetable bin	Fruits and vegetables
Fresh food compartment	Delicatessen (breakfast food, meat products to be consumed in short notice)

5.21.Door open alert

(Optional)

An audible alert will be heard if the product's door remains open for 1 minute. The audible alert will stop when the door is closed or any button on the display (if available) is pressed.

5.22.Interior light

Interior light uses a LED type lamp. Contact the authorized service for any problems with this lamp. The lamp(s) used in this appliance is not suitable for household room illumination. The intended purpose of this lamp is to assist the user to place foodstuffs in the refrigerator/freezer in a safe and comfortable way.

Cleaning the product regularly will prolong its service life.



WARNING: Disconnect the power before cleaning the refrigerator.

- Do not use sharp and abrasive tools, soap, house cleaning materials, detergents, gas, gasoline, varnish and similar substances for cleaning.
- Melt a teaspoonful of carbonate in the water. Moisten a piece of cloth in the water and wring out. Wipe the device with this cloth and dry off thoroughly.
- Take care to keep water away from the lamp's cover and other electrical parts.
- Clean the door using a wet cloth. Remove all items inside to detach the door and chassis shelves. Lift the door shelves up to detach. Clean and dry the shelves, then attach back in place by sliding from above.
- Do not use chloric water or cleaning products on the exterior surface and chrome-coated parts of the product. Chlorine will cause rust on such metallic surfaces.
- Do not use sharp, abrasive tools, soap, household cleaning agents, detergents, kerosene, fuel oil, varnish etc. to prevent removal and deformation of the prints on the plastic part. Use lukewarm water and a soft cloth for cleaning and then wipe it dry.

6.1. Preventing malodour

The product is manufactured free of any odorous materials. However, keeping the food in inappropriate sections and improper cleaning of internal surfaces may lead to malodour.

To avoid this, clean the inside with carbonated water every 15 days.

- Keep the foods in sealed holders. Microorganisms may spread out of unsealed food items and cause malodour.
- Do not keep expired and spoilt foods in the refrigerator.

6.2. Protecting plastic surfaces

Oil spilled on plastic surfaces may damage the surface and must be cleaned immediately with warm water.

7 Troubleshooting

Check this list before contacting the service. Doing so will save you time and money. This list includes frequent complaints that are not related to faulty workmanship or materials. Certain features mentioned herein may not apply to your product.

The refrigerator is not working.

- The power plug is not fully settled. >>> Plug it in to settle completely into the socket.
- The fuse connected to the socket powering the product or the main fuse is blown. >>> Check the fuses.

Condensation on the side wall of the cooler compartment (MULTI ZONE, COOL, CONTROL and FLEXI ZONE).

- The environment is too cold. >>> Do not install the product in environments with temperatures below -5°C.
- The door is opened too frequently >>> Take care not to open the product's door too frequently.
- The environment is too humid. >>> Do not install the product in humid environments.
- Foods containing liquids are kept in unsealed holders. >>> Keep the foods containing liquids in sealed holders.
- The product's door is left open. >>> Do not keep the product's door open for long periods.
- The thermostat is set to too low temperature. >>> Set the thermostat to appropriate temperature.

Compressor is not working.

- In case of sudden power failure or pulling the power plug off and putting back on, the gas pressure in the product's cooling system is not balanced, which triggers the compressor thermic safeguard. The product will restart after approximately 6 minutes. If the product does not restart after this period, contact the service.
- Defrosting is active. >>> This is normal for a fully-automatic defrosting product. The defrosting is carried out periodically.
- The product is not plugged in. >>> Make sure the power cord is plugged in.
- The temperature setting is incorrect. >>> Select the appropriate temperature setting.
- The power is out. >>> The product will continue to operate normally once the power is restored.

The refrigerator's operating noise is increasing while in use.

- The product's operating performance may vary depending on the ambient temperature variations. This is normal and not a malfunction.

The refrigerator runs too often or for too long.

- The new product may be larger than the previous one. Larger products will run for longer periods.
- The room temperature may be high. >>> The product will normally run for long periods in higher room temperature.
- The product may have been recently plugged in or a new food item is placed inside. >>> The product will take longer to reach the set temperature when recently plugged in or a new food item is placed inside. This is normal.
- Large quantities of hot food may have been recently placed into the product. >>> Do not place hot food into the product.
- The doors were opened frequently or kept open for long periods. >>> The warm air moving inside will cause the product to run longer. Do not open the doors too frequently.
- The freezer or cooler door may be ajar. >>> Check that the doors are fully closed.
- The product may be set to temperature too low. >>> Set the temperature to a higher degree and wait for the product to reach the adjusted temperature.
- The cooler or freezer door washer may be dirty, worn out, broken or not properly settled. >>> Clean or replace the washer. Damaged / torn door washer will cause the product to run for longer periods to preserve the current temperature.

The freezer temperature is very low, but the cooler temperature is adequate.

Troubleshooting

- The freezer compartment temperature is set to a very low degree. >>> Set the freezer compartment temperature to a higher degree and check again.

The cooler temperature is very low, but the freezer temperature is adequate.

- The cooler compartment temperature is set to a very low degree. >>> Set the freezer compartment temperature to a higher degree and check again.

The food items kept in cooler compartment drawers are frozen.

- The cooler compartment temperature is set to a very low degree. >>> Set the freezer compartment temperature to a higher degree and check again.

The temperature in the cooler or the freezer is too high.

- The cooler compartment temperature is set to a very high degree. >>> Temperature setting of the cooler compartment has an effect on the temperature in the freezer compartment. Wait until the temperature of relevant parts reach the sufficient level by changing the temperature of cooler or freezer compartments.
- The doors were opened frequently or kept open for long periods. >>> Do not open the doors too frequently.
- The door may be ajar. >>> Fully close the door.
- The product may have been recently plugged in or a new food item is placed inside. >>> This is normal. The product will take longer to reach the set temperature when recently plugged in or a new food item is placed inside.
- Large quantities of hot food may have been recently placed into the product. >>> Do not place hot food into the product.

Shaking or noise.

- The ground is not level or durable. >>> If the product is shaking when moved slowly, adjust the stands to balance the product. Also make sure the ground is sufficiently durable to bear the product.
- Any items placed on the product may cause noise. >>> Remove any items placed on the product.

The product is making noise of liquid flowing, spraying etc.

- The product's operating principles involve liquid and gas flows. >>> This is normal and not a malfunction.

There is sound of wind blowing coming from the product.

- The product uses a fan for the cooling process. This is normal and not a malfunction.

There is condensation on the product's internal walls.

- Hot or humid weather will increase icing and condensation. This is normal and not a malfunction.
- The doors were opened frequently or kept open for long periods. >>> Do not open the doors too frequently; if open, close the door.
- The door may be ajar. >>> Fully close the door.

There is condensation on the product's exterior or between the doors.

- The ambient weather may be humid, this is quite normal in humid weather. >>> The condensation will dissipate when the humidity is reduced.

The interior smells bad.

Troubleshooting

- The product is not cleaned regularly. >>> Clean the interior regularly using sponge, warm water and carbonated water.
- Certain holders and packaging materials may cause odour. >>> Use holders and packaging materials without free of odour.
- The foods were placed in unsealed holders. >>> Keep the foods in sealed holders. Micro-organisms may spread out of unsealed food items and cause malodour. Remove any expired or spoilt foods from the product.

The door is not closing.

- Food packages may be blocking the door. >>> Relocate any items blocking the doors.
- The product is not standing in full upright position on the ground. >>> Adjust the stands to balance the product.
- The ground is not level or durable. >>> Make sure the ground is level and sufficiently durable to bear the product.

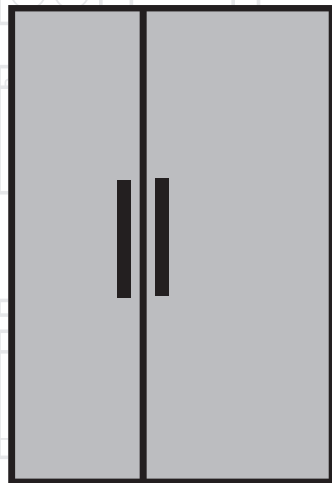
The vegetable bin is jammed.

- The food items may be in contact with the upper section of the drawer. >>> Reorganize the food items in the drawer.



WARNING: If the problem persists after following the instructions in this section, contact your vendor or an Authorised Service. Do not try to repair the product.

يخچال دفترچه راهنمای کاربر



FA |

beko

راهنمای کاربر یخچال

لطفاً قبل از استفاده از دستگاه این دفترچه راهنما را مطالعه کنید!

مشتریان عزیز،

ما می خواهیم که شما از محصولاتمان بهترین استفاده را داشته باشید. محصولات ما با دقت و کنترل کیفیت بالایی تولید شده اند.

بنابراین توصیه می کنیم کل دفترچه راهنما را قبل از استفاده از محصول بخوانید. اگر محصول را به فرد دیگری می دهید، حتماً این راهنما را نیز همراه با محصول به این فرد بدهید.

این راهنما کمک می کند به سرعت و به صورت ایمن بتوانید از دستگاه استفاده کنید.

- لطفاً قبل از نصب و کارکرد دستگاه، راهنمای کاربر را بخوانید.
 - همیشه به دستورالعمل های ایمنی قابل اجرا دقت کنید.
 - راهنمای کاربر را برای استفاده های بعدی جایی بگذارید که به راحتی قابل دسترسی باشد.
 - هرگونه سند دیگری که همراه با محصول ارائه شده است را بخوانید.
- فراموش نکنید که این راهنمای کاربر ممکن است برای چند مدل کاربرد داشته باشد. در راهنمای کاربر به طور واضح انواع مدل ها ذکر شده است.

اطلاعات مهم و مفید	
خطر مرگ یا آسیب به اموال	
خطر برق گرفتگی	
بسته بندی این دستگاه از جنس مواد قابل بازیافت است که با توجه به قوانین محیطی ملی تهیه شده اند.	

1 دستورالعمل های مهم در رابطه با ایمنی و محیط 3

- 1.1 ایمنی کلی..... 3
- 1.1.1 هشدار HC..... 6
- 1.1.2 برای محصولات دارای پخش کننده آب ... 6
- 2.1 موارد استفاده..... 6
- 1.3 ایمنی کودکان..... 7
- 1.4 تبعیت از بیانیه WEEE و دور ریختن ضایعات..... 7
- 1.5 سازگاری با بیانیه RoHS..... 7
- 1.6 اطلاعات بسته بندی..... 7
- 2 یخچال 8**
- 2 یخچال 9**
- 3 نصب 10**
- 3.1 محل مناسب برای نصب..... 10
- 3.2 نصب کشوهای پلاستیکی..... 10
- 3.3 تنظیم پایه ها..... 11
- 3.4 اتصال برق..... 11
- 3.5 اتصال آب..... 12
- (اختیاری) 12
- 3.6 اتصال شیر آب به دستگاه..... 13
- 3.7 اتصال به منبع آب..... 13
- (اختیاری) 13
- 3.8 برای محصولاتی که از منبع آب استفاده می کنند..... 14
- (اختیاری) 14
- 3.9 فیلتر آب..... 14
- (اختیاری) 14
- 3.9.1 محکم کردن فیلتر خارجی روی دیوار (اختیاری)..... 15
- 3.9.2 فیلتر داخلی..... 16
- 4 آماده سازی 18**
- 4.1 برای صرفه جویی در مصرف انرژی..... 18
- 4.2 ولین استفاده..... 18

5 استفاده از دستگاه

- 5.1 صفحه نشانگر..... 19
- 5.2 فعال کردن هشدار تغییر فیلتر آب..... 27
- (برای محصولاتی که به شیر آب اصلی وصل هستند و دارای فیلتر هستند)..... 27
- 5.3 کشوی کنترل رطوبت (همیشه تازه)..... 27
- 5.4 استفاده از پخش کننده آب..... 28
- (برای سایر مدل ها)..... 28
- 5.5 پر کردن مخزن های پخش آب..... 28
- 5.6 تمیز کردن مخزن آب..... 29
- 5.7 بیرون آوردن یخ/آب..... 30
- (اختیاری) 30
- 5.8 سینی قطره های آب..... 30
- (اختیاری) 30
- 5.9 سینی قطره های آب..... 31
- (اختیاری) 31
- 5.10 قسمت صفر درجه..... 31
- (اختیاری) 31
- 5.11 چراغ آبی..... 31
- (اختیاری) 31
- 5.12 تهویه هوا..... 31
- (اختیاری) 31
- 5.13 بار کوچک..... 31
- (اختیاری) 31
- 5.14 فیلتر بو..... 31
- (اختیاری) 31
- 5.15 فیلتر بو..... 32
- (اختیاری) 32
- 5.16 یخ ساز..... 32
- (اختیاری) 32
- 5.17 یخ زدن غذاهای تازه..... 34
- 5.18 توصیه هایی برای نگهداری غذاهای یخ زده..... 34
- 5.19 جزئیات فریزر قوی..... 34
- 5.20 قرار دادن غذا درون دستگاه..... 35
- 5.21 هشدار باز ماندن درب..... 35
- (اختیاری) 35
- 5.22 چراغ داخل دستگاه..... 35
- 6 مراقبت و تمیز کردن دستگاه 36**
- 6.1 جلوگیری از ایجاد بوی بد..... 36
- 6.2 محافظت از سطوح پلاستیکی..... 36
- 7 عیب یابی 37**

این قسمت حاوی دستورالعمل های مهمی است که به شما کمک می کند از خطرهای احتمالی مربوط به بروز جراحات یا آسیب وارد آمدن به اموال جلوگیری کنید. عدم پیروی از این دستورالعمل ها سبب نقض ضمانت نامه می شود.

از دستگاه باید در این موارد استفاده شود:

- در فضاهای سرپوشیده و بسته مانند منازل؛
- در محیط های کاری بسته مانند فروشگاه ها و دفاتر؛
- در مناطق سرپوشیده مانند خانه های روستایی، هتل ها و پانسیون ها.
- از این محصول در بیرون از خانه نباید استفاده کرد.

1.1 ایمنی کلی

• کودکان 8 ساله به بالا و افرادی که دارای مشکلات فیزیکی، حسی یا ذهنی هستند و به درستی نمی توانند کارها را انجام دهند یا تجربه و دانش کافی ندارند در صورتی می توانند از دستگاه استفاده کنند که برای استفاده از محصول تحت نظارت و آموزش قرار بگیرند و خطرهای احتمالی آن را نیز بپذیرند. کودکان نباید با دستگاه بازی کنند. تمیز کردن و مراقبت از دستگاه نباید توسط کودکان انجام شود مگر اینکه فردی آنها را تحت نظارت خود قرار دهد.

- در صورت وجود هرگونه سؤال یا مشکلی در ارتباط با این محصول، با مرکز خدمات مجازتان تماس بگیرید. بدون اطلاع خدمات مجاز، از دست کاری دستگاه توسط خودتان یا دیگر افراد خودداری کنید.
- اگر در حین استفاده از دستگاه مشکلی ایجاد شد، دوشاخه دستگاه را از برق جدا کنید.
- اگر دستگاه دچار نقص شد، نباید از آن استفاده کنید مگر اینکه توسط نماینده مجاز تعمیر شود. خطر برق گرفتگی وجود دارد!
- دستگاه را به پریز دیواری متصل کنید که دارای فیوز باشد و با مقادیر مشخص شده در صفحه درجه بندی، مطابقت داشته باشد. نصب زمینی را توسط یک فرد متخصص در امور برق انجام دهید. شرکت ما در قبال هرگونه آسیب ایجاد شده در هنگام استفاده از دستگاه بدون برقراری اتصال زمینی بر اساس قوانین محلی، مسئولیتی نخواهد داشت.
- هنگامی که از دستگاه استفاده نمی کنید، دوشاخه آن را از برق جدا کنید.
- هرگز برای شستن دستگاه، قطعات مختلف آن را باز نکنید و درون آب نیز فرو نبرید! خطر برق گرفتگی وجود دارد!
- از دست زدن به دوشاخه و سوکت با دستان خیس خودداری کنید! برای جدا کردن سیم برق هرگز سیم را

که بلافاصله از فریزر بیرون آورده
اید خودداری کنید! با این کار ممکن
است دهانتان یخ بزند!

• از لمس کردن غذاهای یخ زده با
دست خودداری کنید! ممکن است
دستتان بچسبد!

• از قرار دادن مایعات درون بطری
و شیشه در قسمت فریزر خودداری
کنید. ممکن است منفجر شوند!

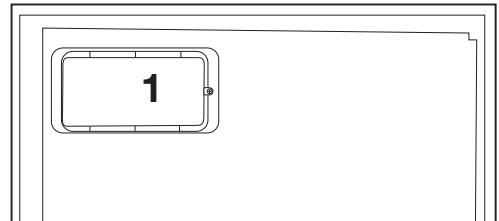
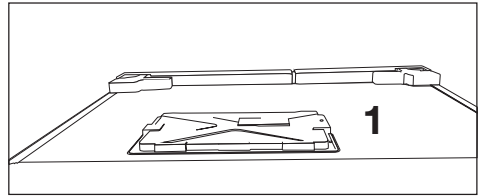
• هرگز از مواد تمیز کننده دارای
بخار یا همراه با بخار برای تمیز
کردن یا آب شدن یخ دستگاه استفاده
نکنید. ممکن است بخار مدار کوتاه
یا برق گرفتگی ایجاد کند زیرا
ممکن است با قسمت های الکتریکی
دستگاه تماس ایجاد شود!

• برای تسریع مراحل یخ زدایی از
دستگاه ای الکتریکی یا سایر وسایل
بجز موارد توصیه شده توسط
سازنده، استفاده نکنید.

• هرگز از بخش هایی از دستگاه
مانند درب یا کشو به عنوان وسیله
نگهدارنده یا پله استفاده نکنید. با
این کار ممکن است دستگاه وارونه
شود و بیفتد یا بخش هایی از آن
آسیب ببینید.

• از آسیب وارد آمدن به مدار خنک
کننده که مدار یخچال است، با
وسایل سوراخ کننده یا برش دهنده،
خودداری کنید. هنگامی که کانال
های گاز قسمت تبخیر، لوله ها یا
محافظ سطوح سوراخ شوند، خنک
کننده ممکن است منفجر شود و
سبب ایجاد حساسیت ها یا جراحت

نکشید، دوشاخه را بگیرید و بکشید.
• اگر قسمت بالا یا پشت محصول
دارای برچسب مربوط به مدار
الکترونیکی باز داخل دستگاه است
(روکش صفحه مدار الکترونیکی
چاپ شده) (1)، هرگز از دستگاه
استفاده نکنید.



• اگر سوکت دیوار شل است، دوشاخه
دستگاه را بیرون نکشید.
• از اتصال دستگاه به سیستم های
صرفه جویی در مصرف برق
خودداری کنید. چنین سیستم هایی
به دستگاه آسیب می رسانند.
• در حین نصب، مراقبت و نگهداری
و تمیز کردن و تعمیرات دستگاه،
دوشاخه را از برق جدا نکنید.
• از خوردن بستنی و تکه های یخی

- های شدید در پوست شود.
- از پوشاندن یا مسدود کردن سوراخ های تهویه دستگاه با هر ماده ای خودداری کنید.
- در نوشیدنی ها را کامل ببندید و به صورت عمودی قرار دهید.
- از اسپری های گازی در نزدیکی دستگاه خودداری کنید زیرا خطر انفجار یا آتش سوزی وجود دارد!
- دستورالعمل های مهم در رابطه با ایمنی و محیط
- موارد یا محصولات قابل اشتعال که حاوی گاز های قابل اشتعال هستند (مانند اسپری) و همچنین مواد منفجر شونده را هرگز در این دستگاه نگذارید.
- از قرار دادن محفظه های حاوی مایعات در بالای محصول خودداری کنید. ریختن مایعات بر روی قطعات برقی ممک است سبب برق گرفتگی یا بروز آتش سوزی شود.
- از نگهداری موادی مانند واکسن، داروهای حساس به گرما، مواد تحقیقاتی و دیگر موارد که نیازمند کنترل دقیق دما هستند در این دستگاه خودداری کنید.
- اگر برای مدت زمان طولانی از دستگاه استفاده نمی کنید، دوشاخه را از برق جدا کنید و غذا را از درون آن بیرون بیاورید.
- اگر محصول دارای چراغ آبی رنگ است، با ابزارهای دیداری یا چشم غیرمسلح مستقیم به آن نگاه نکنید.
- قرار دادن محصول در برابر بارش باران، برف، تابش نور خورشید یا وزش باد از نظر ایمنی الکتریکی، خطرناک است.
- در محصولات دارای کنترل مکانیکی (ترموستات)، هنگامی که دوشاخه را بیرون می کشید یا در هنگام قطعی برق، 5 دقیقه منتظر بمانید و سپس دوباره دوشاخه را به برق وصل کنید.
- در حین جابجایی محصول، مطمئن شوید که کابل آن آسیب ندیده باشد.
- هرگز اجسام سنگین را روی سیم برق قرار ندهید. سیم برق آسیب دیده ممکن است آتش بگیرد.
- از پر کردن بیش از حد دستگاه خودداری کنید. ممکن است در هنگام باز شدن درب بیفتد و جراحت یا آسیبی ایجاد کند.
- مشکلات مشابه زمانی رخ می دهند که محصولاتی را در بالای دستگاه قرار می دهید.
- اگر درب دستگاه دارای دسته باشد، دسته را نکشید حتی زمانی که محل دستگاه را تغییر می دهید. دسته ممکن است شل شود.
- مراقب باشید که دست یا هر بخشی از بدنتان در قسمت های متحرک داخل دستگاه گیر نکند.

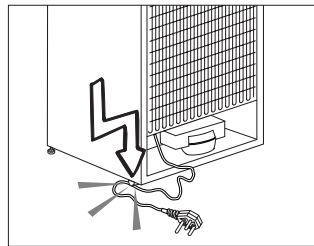
1.1.2 برای محصولات دارای

پخش کننده آب

- فشار آب سرد ورودی باید حداکثر 90 psi (6.2 بار) باشد. اگر فشار آب بیشتر از 80 psi (5.5 بار) است، از یک سوپاپ محدودکننده فشار در سیستم برق استفاده کنید. اگر نمی دانید چطور فشار آب را بررسی کنید، از یک لوله کش متخصص راهنمایی دریافت کنید.
- اگر این احتمال وجود دارد که مشکل آبچکش ایجاد شود، همیشه از تجهیزاتی برای جلوگیری از بروز آبچکش استفاده کنید. اگر مطمئن نیستید مشکل آبچکش پیدا می کنید یا خیر، با یک لوله کش متخصص صحبت کنید.
- ورودی آب گرم نصب نکنید. رای جلوگیری از یخ زدن شیرهای آب، مراقب باشید. دمای آب مورد استفاده باید حداقل 33 درجه فارنهایت (0.6 درجه سانتی گراد) و حداکثر 100 درجه فارنهایت (38 درجه سانتی گراد) باشد.
- فقط از آب آشامیدنی استفاده کنید.

1.2 موارد استفاده

- این محصول برای موارد مصرف



1.1.1 هشدار HC

- اگر این محصول دارای یک سیستم خنک کننده حاوی گاز R600a است، مراقب باشید که به سیستم خنک کننده و ولوه ها در حین استفاده و جابجایی صدمه ای وارد نشود. این گاز قابل اشتعال است. اگر به سیستم خنک کننده آسیبی وارد شود، دستگاه را از منابع احتمالی که می توانند سبب آتش گرفتن دستگاه شوند دور کنید و اتاقي که دستگاه در آن قرار گرفته است را فوراً خالی کنید.

اگر دستگاه دارای یک سیستم خنک کننده حاوی گاز R134a است، این هشدار را نادیده بگیرید.	
با مراجع به صفحه رتبه بندی موجود در پشت دست سمت چپ آن، از گاز به کار رفته در دستگاه مطلع شوید.	
هشدار: هرگز دستگاه را در آتش نیندازید	

همراه با دیگر زباله ها خودداری کنید. این محصول را برای بازیافت قطعات و قسمت های الکتریکی و برقی به مراکز بازیافت ببرید. برای اطلاع از این مراکز جمع آوری لطفاً با مقامات محلی تماس بگیرید.

1.5. سازگاری با بیانیه RoHS

این دستگاه از بیانیه EU WEEE Directive (2011/65/EU) تبعیت می کند. این محصول حاوی مواد مضر و منع شده در این بیانیه نیست.

1.6. اطلاعات بسته بندی

بسته بندی مواد این محصول از مواد قابل بازیافت و با توجه به قوانین محیطی ملی ما انجام شده است. از دور انداختن این مواد همراه با زباله های خانگی و دیگر زباله ها خودداری کنید. آنها را به مراکز جمع آوری زباله های خانگی ببرید که از طرف مقامات محلی در نظر گرفته شده اند.

زیر در نظر گرفته شده است:

- داخل ساختمان و مکان های

سربسته مانند خانه؛

- محیط های کاری دربسته مانند

فروشگاه و اداره؛

- محل های دربسته مانند گلخانه،

هتل، پانسیون.

• این محصول را نباید بیرون از خانه

مورد استفاده قرار دهید.

• از این محصول فقط برای نگهداری

مواد غذایی استفاده کنید.

• هرگونه مسئولیت در قبال استفاده

اشتباه یا جابجایی محصول بر عهده

خودتان است.

• بعد از تاریخ خرید محصول.

قطعات یدکی اصلی به مدت 10 سال

ارائه می شوند

1.3. ایمنی کودکان

• مواد بسته بندی را از دسترس

کودکان دور نگهدارید.

• اجازه ندهید کودکان با دستگاه بازی

کنند.

• اگر درب دستگاه قفل دارد، کلید آن

را از دسترس کودکان دور نگهدارید.

1.4. تبعیت از بیانیه WEEE و دور ریختن

ضایعات

این دستگاه از بیانیه EU WEEE Directive

(2012/19/EU) تبعیت می کند. این دستگاه دارای

یک نماد گروه بندی برای ضایعات برقی و تجهیزات

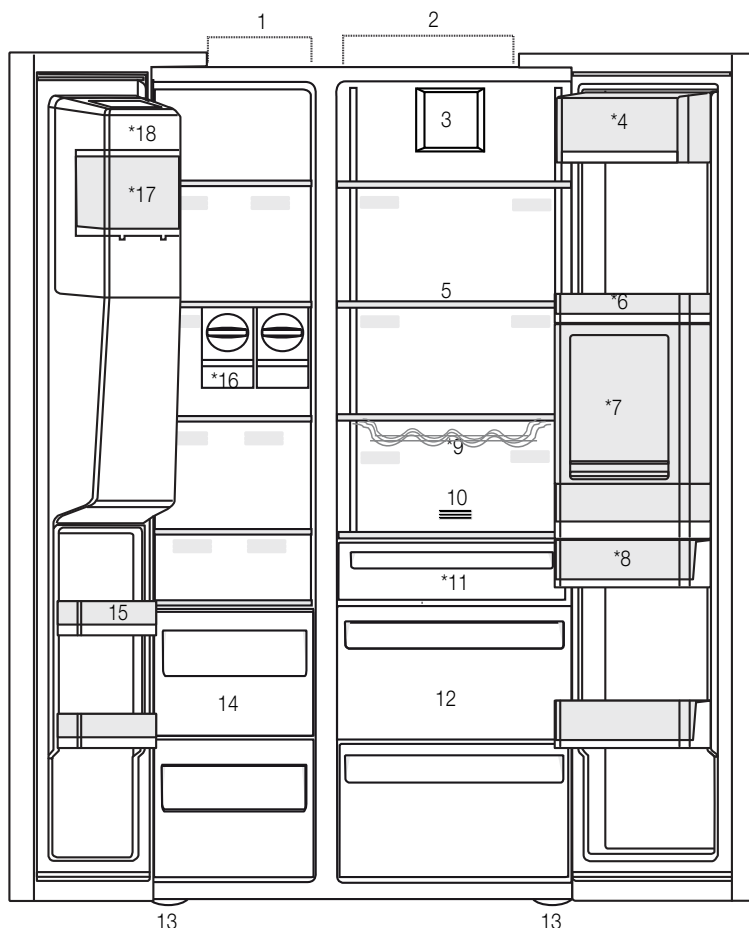
الکترونیکی (WEEE) است.

این محصول از قطعات و موادی با کیفیت بالا ساخته

شده است که می توان مجدد آنها را بازیافت کرد و مورد

استفاده قرار داد. در پایان طول عمر مفید دستگاه، از

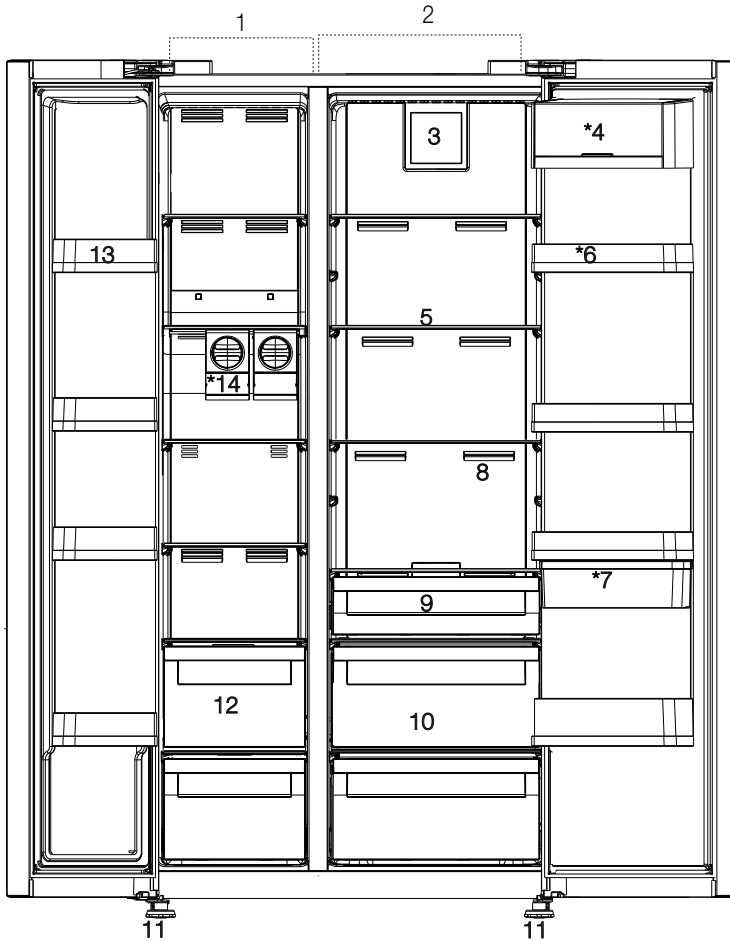
دور انداختن ضایعات محصول در زباله های خانگی و



- | | |
|----------------------------|------------------------------------|
| 1. قسمت فریزر | 10. فیلتر بو |
| 2. قسمت خنک کننده | 11. قسمت صفر درجه |
| 3. هوادار | 12. محل های نگهداری سبزیجات |
| 4. قسمت نگهداری کره و پنیر | 13. پایه های قابل تنظیم |
| 5. قفسه های شیشه ای | 14. قسمت نگهداری مواد غذایی یخ زده |
| 6. قفسه درب قسمت خنک کننده | 15. قفسه های درب قسمت فریزر |
| 7. بار کوچک | 16. یخ ساز |
| 8. مخزن آب | 17. قسمت نگهداری یخ |
| 9. قفسه بطری و شیشه | 18. درپوش تزئینی یخ ساز |
| | *اختیاری |

*اختیاری: تصاویر موجود در این دفترچه راهنما فقط برای نمایش هستند و ممکن است کاملاً با محصول شما مطابقت نداشته باشند. اگر محصولاتان چنین بخش هایی ندارد، این اطلاعات مربوط به سایر مدل ها است.





*اختیاری: تصاویر موجود در این دفترچه راهنما فقط برای نمایش هستند و ممکن است کاملاً با محصول شما مطابقت نداشته باشند. اگر محصولاتان چنین بخش هایی ندارد، این اطلاعات مربوط به سایر مدل ها است.



3.1 محل مناسب برای نصب

برای نصب محصول با مرکز خدمات مجاز تماس بگیرید. برای آماده سازی دستگاه جهت نصب، به اطلاعات موجود در دفترچه راهنما مراجعه کنید و مطمئن شوید که ابزار برقی و آبی مناسب استفاده شده باشند. در غیر اینصورت با متخصص برق یا لوله کش تماس بگیرید تا آماده سازی های لازم را انجام دهند.



هشدار: سازنده در قبال آسیب ایجاد شده در نتیجه عملکرد افراد غیر مجاز هیچ مسئولیتی را نمی پذیرد.



هشدار: سیم برق دستگاه باید در حین نصب از دوشاخه بیرون باشد. عدم انجام این کار ممکن است منجر به مرگ یا جراحت شدید شود!



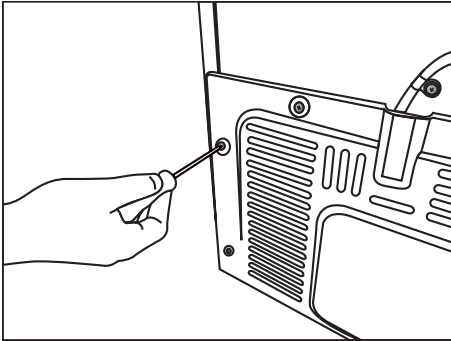
هشدار: اگر درب منزل برای عبور دستگاه خیلی باریک است، در را بردارید و دستگاه را به صورت افقی بخواهانی. اگر این حالت کمکی نکرد با مرکز خدمات مجاز تماس بگیرید.

- برای جلوگیری از لرزش دستگاه آن را روی سطحی صاف بگذارید.
- دستگاه را حداقل 30 سانتی متر از منابع حرارتی، فر و دیگر منابع مشابه حرارتی دور نگهدارید و حداقل بین آن و فر برقی 5 سانتی متر فاصله در نظر بگیرید.
- از قرار دادن محصول در معرض نور خورشید یا نگهداری آن در مکان های مرطوب خودداری کنید.
- برای عملکرد صحیح دستگاه لازم است تهویه هوا مناسب باشد. اگر می خواهید محصول را درون یک تورفتگی قرار دهید، حداقل 5 سانتی متر بین دستگاه و سقف و دیوار ها فاصله در نظر بگیرید.
- از قرار دادن دستگاه در محیطی که دمای آن کمتر از 5- درجه سانتی گراد است خودداری کنید.

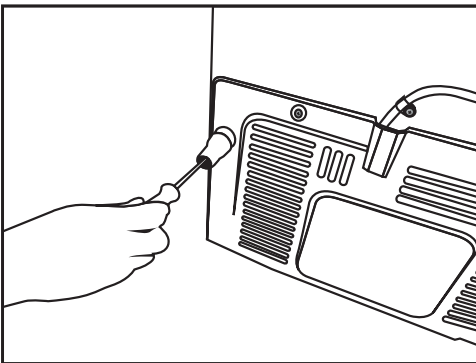
3.2 نصب کشوهای پلاستیکی

از کشوهای پلاستیکی ارائه شده به همراه دستگاه استفاده کنید تا فضای کافی برای تهویه هوا بین محصول و دیوار وجود داشته باشد.

1. برای اتصال کشوها، پیچ های روی دستگاه را بیرون بیاورید و از پیچ های ارائه شده همراه با کشو استفاده کنید.

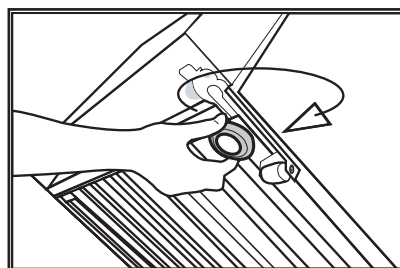
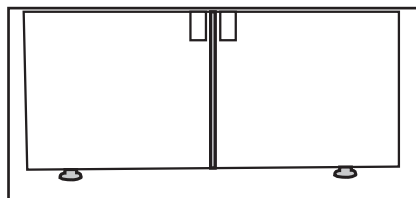


2. کشوی پلاستیکی را روی روکش تهویه وصل کنید همانطور که در تصویر نشان داده شده است.



3.3 تنظیم پایه ها

اگر دستگاه روی محل متوازنی قرار ندارد، پایه های قابل تنظیم جلویی را با چرخاندن به راست یا چپ تنظیم کنید



3.4 اتصال برق

هشدار: از به کار بردن سیم برق یا چنדרا در اتصال برق خودداری کنید.	
هشدار: سیم برق آسیب دیده باید توسط خدمات مجاز تعویض شود.	
هنگامی که دو خنک کننده را در کنار یکدیگر قرار می دهید، حداقل 4 سانتی متر بین این دو دستگاه فاصله در نظر بگیرید.	

- در صورت بروز آسیب در نتیجه استفاده بدون اتصال به زمین و عدم استفاده از اتصال برق مطابق با قوانین ملی، کارخانه ما هیچ مسئولیتی را نمی پذیرد.
- دوشاخه کابل برق باید بعد از نصب به راحتی قابل دسترسی باشد.
- یخچال را به یک پریز متصل به زمین با ولتاژ 220 تا 240 ولت و 50 هرتز متصل کنید. دوشاخه باید فیوز 10 تا 16 آمپر داشته باشد.
- از به کار بردن چنדרا بین پریز برق و دوشاخه یخچال خودداری کنید.

برای تنظیم درها به صورت عمودی.

پیچ محکم کننده را در پایین شل کنید

پیچ محکم کننده (CW/CCW) را با توجه به محل در

محکم کنید

پیچ محکم کننده را برای محل نهایی محکم کنید

برای تنظیم درها به صورت افقی.

پیچ محکم کننده را در بالا شل کنید

پیچ محکم کننده (CW/CCW) را با توجه به محل در در

اطراف محکم کنید

پیچ محکم کننده را برای محل نهایی در بالا محکم کنید

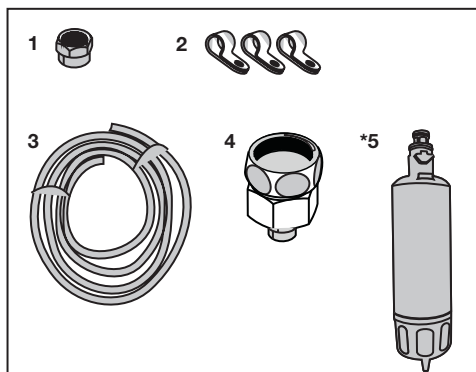
3.5 اتصال آب (اختیاری)

هشدار: در حین اتصال، محصول و پمپ آب را جدا کنید (در صورت وجود).



اتصال برق، فیلتر و منبع برق دستگاه باید توسط یک متخصص مجاز انجام شود. بسته به مدل این دستگاه را می توانید به منبع آب یا مستقیماً به شیر آب وصل کنید. برای برقراری این اتصال، شیر آب باید ابتدا به دستگاه وصل شود.

بررسی کنید که موارد زیر به همراه مدل محصولتان ارائه شده باشند:

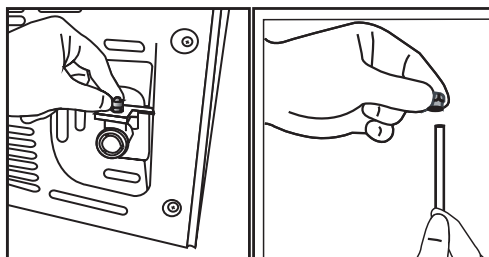


1. رابط (1 تکه): از آن برای اتصال شیر آب به پشت دستگاه استفاده می شود.
2. گیره شیر (3 تکه): از آن برای محکم کردن شیر آب روی دیوار استفاده می شود.
3. شیر آب (1 تکه، 5 متر قطر 1/4 اینچ): از آن برای اتصال آب استفاده می شود.
4. آداپتور شیر آب (1 تکه): حاوی یک فیلتر متخلخل است که از آن برای اتصال به منبع آب سرد استفاده می شود.
5. فیلتر آب (1 تکه اختیاری*): از آن برای اتصال منبع آب به دستگاه استفاده می شود. در صورت وجود اتصال منبع آب نیازی به فیلتر آب نیست.

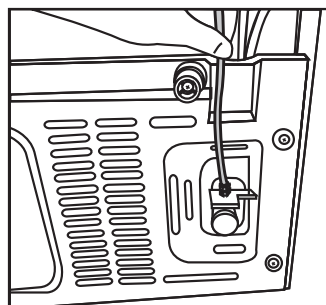
3.6 اتصال شیر آب به دستگاه

برای اتصال شیر آب به دستگاه، دستورالعمل های زیر را دنبال کنید.

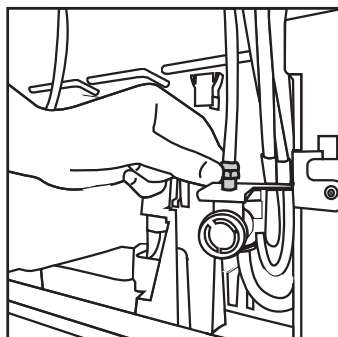
1. رابط روی آداپتور نازل شیر آب را در پشت دستگاه بردارید و شیر را وارد رابط کنید.



2. شیر آب را محکم به پایین بکشید و به آداپتور نازل شیر آب وصل کنید.



3. رابط را با دست محکم کنید تا روی آداپتور نازل شیر آب محکم شود. همچنین رابط را با استفاده از آچار لوله یا سیم پیچ محکم کنید.

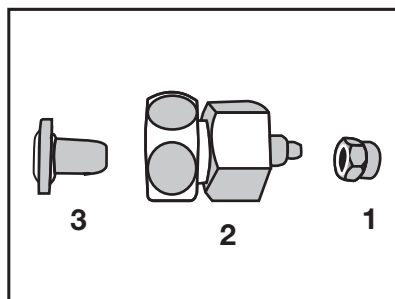


4. انتهای دیگر شیر را به منبع آب وصل کنید (به قسمت 3.7 مراجعه کنید) یا برای استفاده از منبع آب آن را به پمپ آب وصل کنید (به قسمت 3.8 مراجعه کنید).

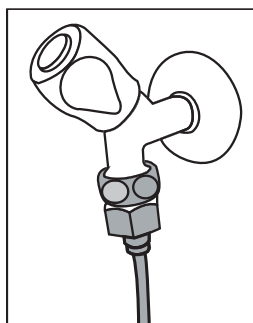
3.7 اتصال به منبع آب (اختیاری)

برای استفاده از دستگاه با اتصال به منبع آب سرد، باید یک رابط شیر استاندارد 2/1 اینچی را به منبع آب سرد در منزل متصل کنید. اگر رابط موجود نیست یا اگر نسبت به این حالت مطمئن نیستید، با یک لوله کش مجاز تماس بگیرید.

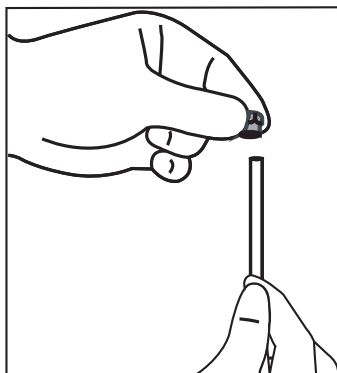
1. رابط (1) را از آداپتور شیر آب (2) جدا کنید.



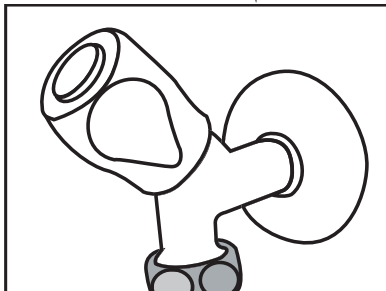
2. آداپتور شیر آب را به شیر آب وصل کنید.



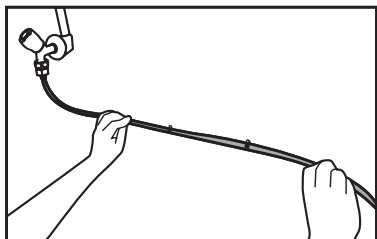
3. رابط را به اطراف شیر آب وصل کنید.



4. رابط را به آداپتور شیر وصل کنید و با دست/یا ابزاری دیگر محکم کنید.



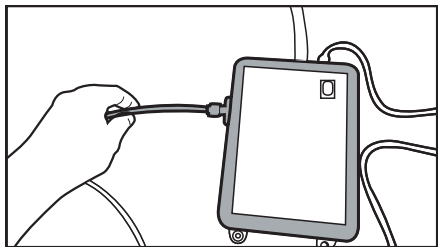
5. برای اینکه آسیب وارد نشود، جابجا نشود یا به صورت تصادفی از شیر جدا نشود، از گیره ارائه شده برای محکم کردن شیر آب استفاده کنید.



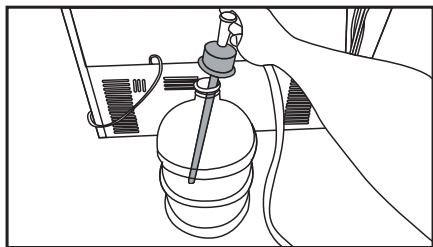
هشدار: بعد از باز کردن شیر مطمئن شوید که از روی شیر آب یا انتهای آن هیچ نشستی آبی وجود نداشته باشد. در صورت وجود نشستی، شیر را ببندید و تمام اتصالات را با استفاده از آچار لوله یا سیم پیچ محکم کنید.



2. انتهای دیگر شیر آب را به پمپ آب وصل کنید و بای این کار شیر را به درون ورودی شیر پمپ فشار دهید.



3. شیر آب را درون منبع قرار دهید و محکم کنید.



4. بعد از برقراری اتصال، شیر را باز کنید و پمپ آب را راه اندازی کنید.

بعد از شروع به کار پمپ لطفاً 2 تا 3 دقیقه منتظر بمانید تا عملکرد مناسب انجام شود.



همچنین برای اتصال آب به راهنمایک اربور پمپ مراجعه کنید.



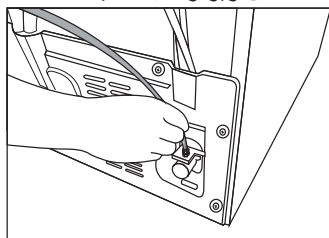
هنگامی که از منبع آب استفاده می کنید، فیلتر آب لازم نیست.



3.8. برای محصولاتی که از منبع آب استفاده می کنند (اختیاری)

برای استفاده از منبع برای اتصال آب محصول، آب توصیه شده توسط مرکز خدمات مجاز را باید مورد استفاده قرار دهید.

1. انتهای شیر آب ارائه شده را به پمپ محصول وصل کنید (به قسمت 3.6 مراجعه کنید) و دستورالعمل های زیر را دنبال کنید.



3.9. فیلتر آب (اختیاری)

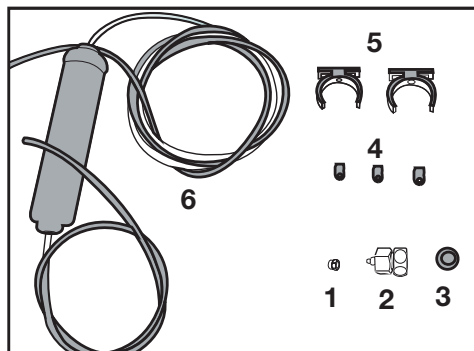
بسته به مدل، ممکن است دستگاه دارای فیلتر داخلی یا خارجی باشد. برای اتصال فیلتر آب، دستورالعمل های زیر را دنبال کنید.

3.9.1 محکم کردن فیلتر خارجی روی دیوار (اختیاری)

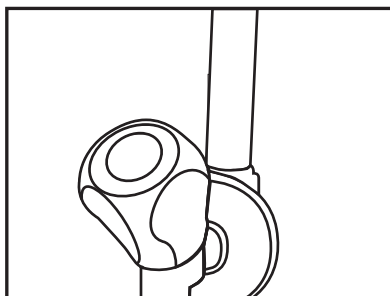


هشدار: فیلتر را روی دستگاه وصل نکنید.

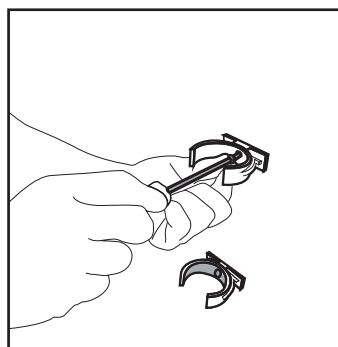
بررسی کنید که موارد زیر به همراه مدل محصولاتان ارائه شده باشند:



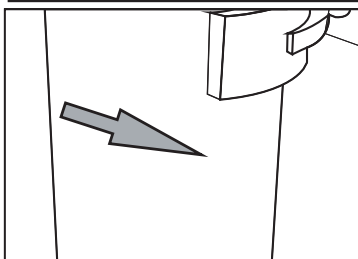
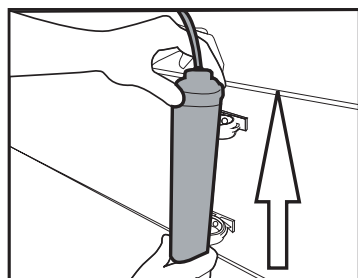
1. رابط (1 تکه): از آن برای اتصال شیر آب به پشت دستگاه استفاده می شود.
2. آداپتور شیر آب (1 تکه): برای اتصال به منبع آب سرد استفاده می شود.
3. فیلتر متخلخل (1 تکه)
4. گیره شیر (3 تکه): از آن برای محکم کردن شیر آب روی دیوار استفاده می شود.
5. وسیله اتصال فیلتر (2 تکه): از آن برای محکم کردن فیلتر روی دیوار استفاده می شود.
6. فیلتر آب (1 تکه): از آن برای اتصال دستگاه به منبع آب استفاده می شود. هنگامی که از منبع استفاده می کنید نیازی به استفاده از فیلتر آب نیست.
1. آداپتور شیر آب را به شیر آب وصل کنید.
2. محل نصب فیلتر خارجی را مشخص کنید. اتصال فیلتر (5) را روی دیوار محکم کنید.
3. فیلتر را به حالت ایستاده روی دستگاه اتصال فیلتر نصب کنید همانطور که روی برچسب نشان داده شده است. (6)



4. شیر آب را در حالی که از بالای فیلتر بیرون زده است به آداپتور اتصال آب وصل کنید (به قسمت 3.6 مراجعه کنید).



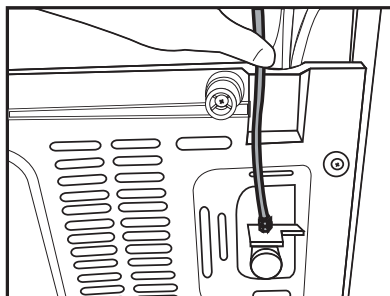
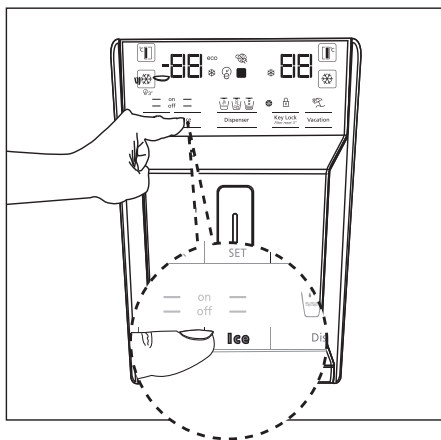
بعد از برقراری اتصال، باید مانند تصویر زیر باشد..



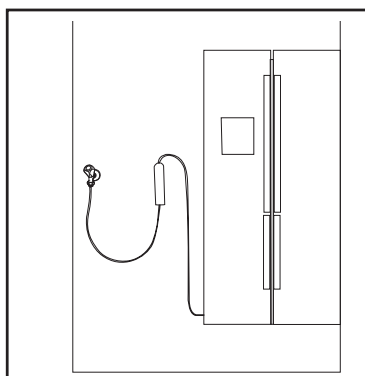
3.9.2. فیلتر داخلی

فیلتر داخلی ارائه شده همراه با دستگاه در هنگام تحویل نصب نشده است، برای نصب فیلتر، لطفاً دستورالعمل‌ها را دنبال کنید.

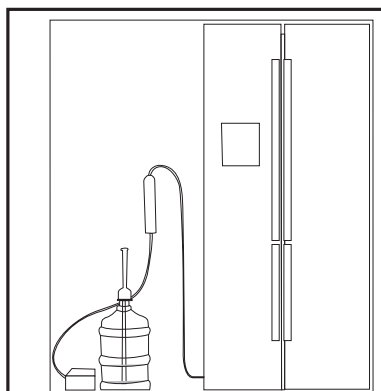
1. نشانگر "Ice Off" باید در حین نصب فیلتر فعال باشد. با استفاده از دکمه "Ice" روی صفحه، نشانگر روشن-خاموش را جابجا کنید.



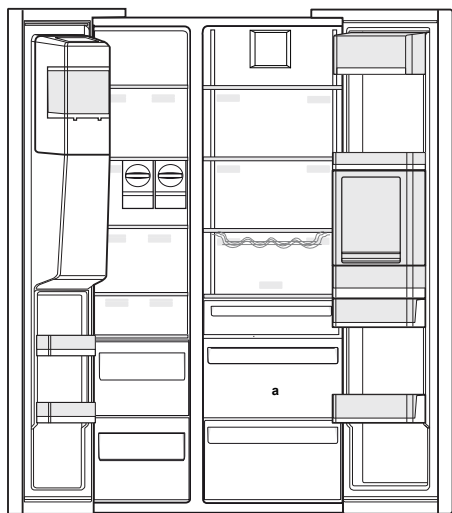
شیر آب:



شیر منبع:



2. برای دسترسی به فیلتر آب، سبد سبزیجات (a) را بیرون بیاورید.

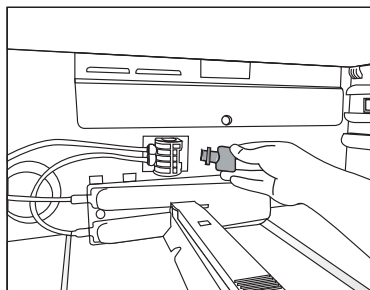


هشدار: فیلتر را روی دستگاه وصل نکنید.

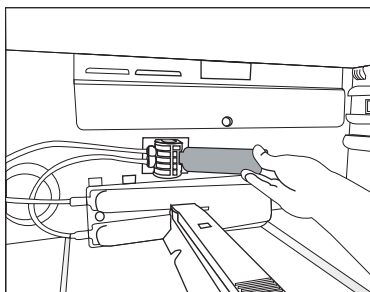


3. با فشار دادن روکش عبور فیلتر، آن را خارج کنید.

بعد از برداشتن روکش ممکن است چند قطره آب خارج شود، این حالت طبیعی است.



4. روکش فیلتر آب را در جای خود بگذارید و فشار دهید تا قفل شود.



دکمه "Ice" را دوباره از روی صفحه فشار دهید تا حالت "Ice Off" لغو شود.

بعد از برداشتن روکش ممکن است چند قطره آب خارج شود، این حالت طبیعی است.



برای فعال کردن دوره تعویض فیلتر، به قسمت 5.2 مراجعه کنید.



4.1. برای صرفه جویی در مصرف انرژی

اتصال دستگاه به سیستم های صرفه جویی در مصرف برق ممکن است خطرناک باشند زیرا به محصول آسیب وارد می کنند.



- درب های یخچال را برای مدت زمان طولانی باز نگذارید.
- از قرار دادن غذا یا نوشیدنی ها درون یخچال خودداری کنید.
- از پر کردن بیش از حد یخچال و مسدود کردن جریان هوای داخلی خودداری کنید این کار سبب کم شدن توانایی دستگاه در خنک کردن می شود.
- مقادیر مصرف انرژی مشخص شده برای یخچال در حالتی اندازه گیری شده است که قفسه بالایی قسمت فریزر، سایر قفسه ها و کشوهای پایینی در جای خود باشند و حداکثر حجم ممکن درون دستگاه باشد. بسته به شکل و اندازه مواد غذایی یخ زده، قفسه شیشه ای بالایی را می توانید مورد استفاده قرار دهید.
- بسته به ویژگی های دستگاه، باز شدن یخ مواد یخ زده در قسمت خنک کننده سبب صرفه جویی در انرژی شده و کیفیت غذا را نیز حفظ می کند.
- سبدها/کشوهای ارائه شده همراه با قسمت بسیار خنک باید همیشه استفاده شوند تا در مصرف انرژی صرفه جویی شده و شرایط نگهداری بهتری نیز ایجاد شود.
- تماس مواد غذایی با حسگر دما در قسمت فریزر سبب افزایش میزان مصرف برق دستگاه می شود. بنابراین نباید تماسی با حسگر ها ایجاد شود.
- بررسی کنید غذاها با حسگر دمای قسمت خنک کننده که در بالا توصیف شد تماسی نداشته باشند.

4.2. ولین استفاده

قبل از استفاده از یخچال مطمئن شوید که آماده سازی های لازم با توجه به دستورالعمل های موجود در قسمت "دستورالعمل های ایمنی و حفظ محیط" و "تصب" انجام شده باشد.

- به مدت 6 ساعت بدون اینکه مواد غذایی درون دستگاه بگذارید اجازه بدهید دستگاه کار کند مگر اینکه کاملاً لازم باشد چیزی درون دستگاه بگذارید.

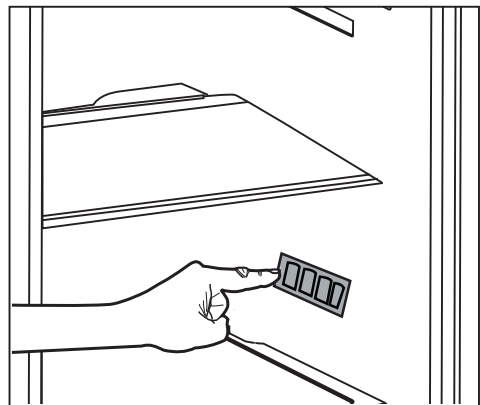
هنگامی که کمپرسور کار کند صدایی می شنوید. حتی زمانی که کمپرسور غیرفعال است طبیعی است که صدایی شنیده شود زیرا مایعات و گاز های موجود در سیستم خنک کننده فشرده هستند.



طبیعی است که کناره های یخچال گرم باشند این قسمت ها به گونه ای طراحی شده اند تا برای جلوگیری از ایجاد میعان گرم شوند.

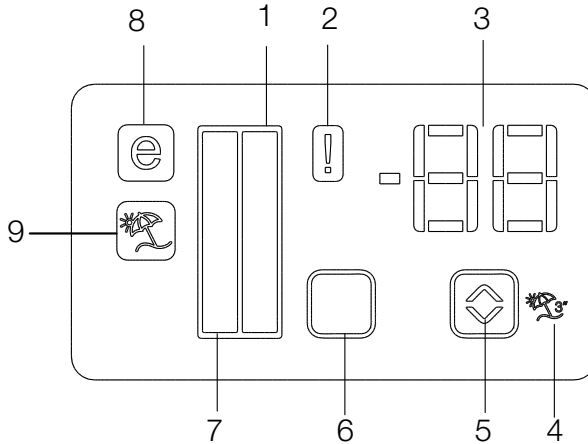


«در بعضی از مدل ها بعد از بسته شدن درب، صفحه دستگاه به صورت خودکار 5 دقیقه خاموش می شود.. با باز کردن مجدد دستگاه یا فشردن هر کدام از کلیدها، دوباره فعال می شود.



5.1. صفحه نشانگر

بسته به مدل دستگاه ممکن است صفحه های نشانگر متفاوت باشند.
عملکردهای صوتی و تصویری صفحه نشانگر به استفاده از یخچال کمک می کنند.



1. نشانگر قسمت خنک کننده
 2. نشانگر وضعیت خطا
 3. نشانگر دما
 4. دکمه عملکرد تعطیلات
 5. دکمه تنظیم دما
 6. دکمه انتخاب قسمت
 7. نشانگر قسمت خنک کننده
 8. نشانگر حالت اقتصادی
 9. نشانگر عملکرد تعطیلات
- *اختیاری

*اختیاری: تصاویر موجود در این دفترچه راهنما به عنوان پیش نویس درج شده اند و ممکن است به درستی منطبق با دستگاه شما نباشند. اگر محصولات چنین بخش هایی ندارد، این اطلاعات مربوط به سایر مدل ها است.



1. نشانگر قسمت خنک کننده

در هنگام تنظیم دمای قسمت خنک کننده، چراغ قسمت خنک کننده روشن می شود.

2. نشانگر وضعیت خطا

اگر یخچال مرتباً خنک نشود یا اگر حسگر دچار نقص شود، این حسگر فعال خواهد شد. هنگامی که این نشانگر فعال است، نشانگر دمای قسمت فریزر علامت "E" را نشان می دهد و نشانگر دمای قسمت خنک کننده اعداد "1"، "2"، "3" یا دیگر اعداد را نشان می دهد. اعداد موجود بر روی نشانگر درباره نقص موجود به متخصص تعمیرات اطلاع رسانی می کنند.

3. نشانگر دما

دمای قسمت فریزر و خنک کننده را نشان می دهد.

4. دکمه عملکرد تعطیلات

برای فعال کردن این عملکرد، دکمه تعطیلات را به مدت 3 ثانیه فشار دهید و نگهدارید. بعد از فعال شدن عملکرد تعطیلات، نشانگر دمای قسمت خنک کننده علامت " - " را نشان می دهد و در قسمت خنک کننده هیچ مرحله خنک کننده ای فعال نخواهد شد. این عملکرد برای نگهداری مواد غذایی در قسمت خنک کننده مناسب نیست. سایر قسمت ها با دمای تنظیم شده برای هر قسمت خنک می شوند.

دکمه (❄️) را دوباره فشار دهید تا این عملکرد لغو شود.

5. دکمه تنظیم دما

دمای قسمت مربوطه به صورت -24، -18 و -8 تا 1 درجه سانتی گراد تغییر می کند.

6. دکمه انتخاب قسمت

از دکمه انتخاب قسمت یخچال برای جابجایی بین قسمت های خنک کننده و فریزر استفاده کنید.

7. نشانگر قسمت خنک کننده

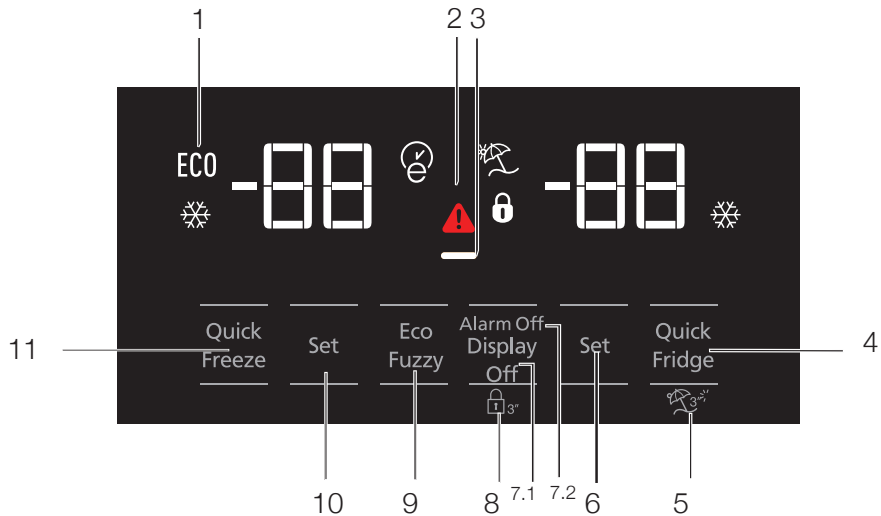
در هنگام تنظیم دمای قسمت فریزر، چراغ قسمت خنک کننده روشن می شود.

8. نشانگر حالت اقتصادی

نشان دهنده آن است که یخچال در حالت صرفه جویی در مصرف انرژی در حال اجرا است. هنگامی که دما در قسمت فریزر روی -18 درجه سانتی گراد تنظیم شده است، این نشانگر فعال می شود.

9. نشانگر عملکرد تعطیلات

نشان می دهد که عملکرد تعطیلات فعال است.



1. استفاده اقتصادی
2. دمای بالا/هشدار خطا
3. عملکرد صرفه جویی در مصرف انرژی (صفحه نمایش خاموش):
4. سرد کردن سریع
5. عملکرد زمانی که در تعطیلات میباشید
6. تنظیمات درجه حرارت محفظه خنک کننده
7. ذخیره انرژی (صفحه نمایش خاموش)/اخطار خاموش بودن هشدار
8. قفل صفحه کلید
9. اکوفازی
10. تنظیم درجه حرارت محفظه فریزر
11. منجمد کردن سریع

*اختیاری: تصاویر موجود در این دفترچه راهنما به عنوان پیش نویس درج شده اند و ممکن است به درستی منطبق با دستگاه شما نباشند. اگر محصولاتان چنین بخش هایی ندارد، این اطلاعات مربوط به سایر مدل ها است.



1. استفاده اقتصادی

هنگامی که محفظه فریزر روی درجه حرارت -18 سانتی گراد - اقتصادی‌ترین تنظیمات - تنظیم شده باشد، این علامت روشن خواهد شد. (ECO) هنگامی که عملکرد انجماد سریع یا خنک کردن سریع انتخاب شود، این نشانگر خاموش خواهد شد.

2. قطع برق/درجه حرارت بالا/نشانگر هشدار خطا

نشانگر (!) هنگام خطا در دما یا هشدار خطا روشن می‌شود. اگر مشاهده کردید این نشانگر روشن است، لطفاً بخش «راه حل‌های توصیه شده برای رفع مشکلات» را مشاهده فرمایید.

این نشانگر در موقع قطع برق، دمای بالا یا هشدار خطا روشن می‌شود. در طی قطع برق احتمالی، به بالاترین دما که محفظه فریزر می‌رسد در نمایشگر دیجیتال چشمک می‌زند. بعد از بررسی غذای گذاشته شده در محفظه فریزر، دکمه خاموش هشدار را فشار دهید تا هشدار قطع شود.

لطفاً در صورت مشاهده روشن بودن این نشانگر، به قسمت «راه حل توصیه شده برای رفع مشکل» در دفترچه راهنمای خود مراجعه کنید.

3. عملکرد صرفه جویی در مصرف انرژی (صفحه نمایش خاموش):

اگر درهای محصول برای مدت طولانی بسته بماند عملکرد صرفه جویی در انرژی به صورت خودکار فعال می‌شود و سمبل صرفه جویی در انرژی روشن می‌شود. وقتی که عملکرد صرفه جویی در انرژی فعال می‌شود، همه سمبل‌ها در نمایشگر به غیر از سمبل صرفه جویی در انرژی خاموش می‌شوند. وقتی که عملکرد صرفه جویی در انرژی فعال می‌شود، اگر هر دکمه‌ای فشار داده شود یا در باز شود، عملکرد صرفه جویی در انرژی انصراف داده می‌شود و سمبل‌های روی نمایشگر به حالت معمولی برمی‌گردند. عملکرد صرفه جویی در انرژی در طی حمل از کارخانه فعال می‌شود و نمی‌تواند انصراف داده شود.

4. سرد کردن سریع

هنگامی که عملکرد سرد کردن سریع روشن شود، نشانگر سرد کردن سریع روشن می‌شود (❄️) و نشانگر درجه حرارت محفظه خنک کننده عدد 1 را نشان می‌دهد. دکمه خنک کردن سریع را مجدداً فشار دهید تا این عملکرد لغو شود. نشانگر خنک کردن سریع خاموش خواهد شد و به تنظیمات عادی برمی‌گردد. عملکرد سرد کردن سریع پس از 1 ساعت به صورت خودکار لغو خواهد شد، مگر اینکه توسط کاربر لغو

راهنمای کاربر یخچال

شود. برای خنک کردن حجم بالای مواد غذایی، دکمه سرد کردن سریع را قبل از قرار دادن آنها در محفظه خنک کننده فشار دهید.

5. عملکرد تعطیلات

جهت فعال‌سازی عملکرد تعطیلات، دکمه فریزر کردن سریع را به مدت 3 ثانیه فشار دهید؛ این کار باعث فعال شدن نشانگر حالت تعطیلات خواهد شد (⏸️). هنگامی که عملکرد تعطیلات فعال باشد، نشانگر درجه حرارت محفظه خنک کننده توصیف را نمایش می‌دهد «--» و هیچ فرآیند خنک کننده‌ای در محفظه خنک کننده فعال نخواهد شد. هنگام فعال بودن این عملکرد، نگاه داشتن غذا در محفظه یخچال عمل صحیحی نمی‌باشد. محفظه‌های دیگر با توجه به دمای مطابقی که برای هر محفظه در نظر گرفته می‌شود خنک می‌شوند. برای لغو این عملکرد، دکمه عملکرد تعطیلات را مجدداً فشار دهید.()

6. تنظیمات درجه حرارت محفظه خنک‌کننده

بعد از فشار دادن دکمه، درجه حرارت محفظه خنک کننده را می‌توانید به ترتیب روی 8، 7، 6، 5، 4، 3، 2، ... تنظیم کنید. (⬆️)

7.1 صرفه جویی در انرژی نشانگر (صفحه نمایش خاموش)

فشار دادن دکمه (—) باعث روشن شدن علامت (—) ذخیره انرژی شده و عملکرد ذخیره انرژی فعال می‌شود. فعال کردن عملکرد ذخیره انرژی باعث خاموش شدن علامت‌های دیگر صفحه نمایش می‌شود. هنگام فعال بودن عملکرد ذخیره انرژی، فشار دادن دکمه‌های دیگر یا باز کردن در باعث لغو عملکرد ذخیره انرژی شده و نشانه‌های صفحه نمایش به حالت عادی برمی‌گردند. فشار دادن مجدد دکمه (—) باعث خاموش شدن علامت ذخیره انرژی شده و عملکرد ذخیره انرژی غیرفعال می‌شود.

7.2 اخطار خاموش بودن هشدار

در صورت قطع برق/آلارم دمای بالا، بعد از بررسی غذای گذاشته شده در محفظه فریزر دکمه خاموش آلارم را برای پاک کردن هشدار فشار دهید

8. قفل صفحه کلیدها

دکمه خاموش کردن نمایشگر را همزمان به مدت 3 ثانیه فشار دهید. علامت قفل صفحه کلید روشن شده و قفل صفحه کلید فعال می‌گردد؛ زمانی که قفل صفحه کلید فعال شود، دکمه‌ها غیرفعال می‌شوند. دوباره دکمه خاموش کردن نمایشگر را همزمان به مدت 3 ثانیه فشار دهید. علامت قفل صفحه کلید خاموش شده و حالت قفل

غیر فعال می گردد. جهت پیشگیری از تغییر تنظیمات دمای یخچال دکمه خاموش کردن نمایشگر را فشار دهید.

9. اکوفازی

برای غیر فعال کردن عملکرد تعطیلات، دکمه اکو فازی را به مدت 1 ثانیه فشار دهید. هنگامی که این عملکرد فعال باشد، فریزر بعد از حداقل 6 ساعت به حالت استفاده اقتصادی باز می گردد و نشانگر استفاده اقتصادی روشن خواهد شد. برای غیر فعال کردن (E) عملکرد تعطیلات، دکمه اکو فازی را به مدت 3 ثانیه فشار دهید. هنگام فعال بودن عملکرد اکوفازی، نشانگر بعد از 6 ساعت روشن خواهد شد.

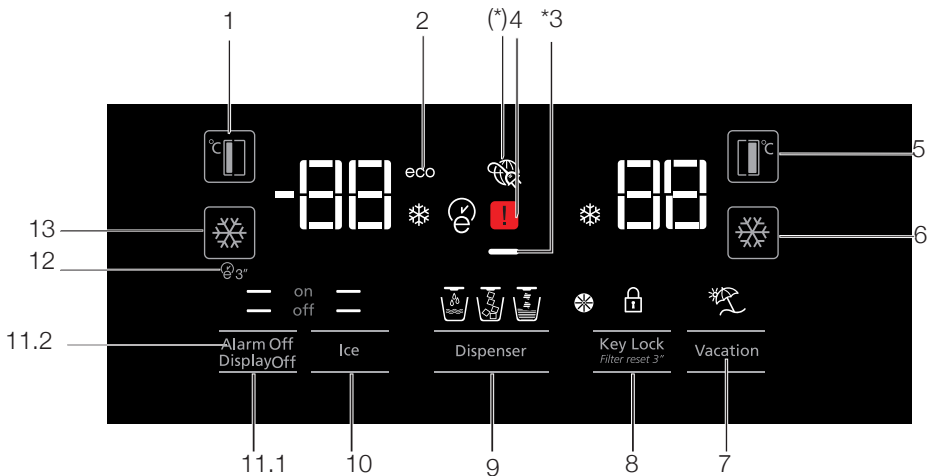
10. تنظیمات درجه حرارت محفظه فریزر

این نشان می دهد که دما برای محفظه فریزر قابل تنظیم می باشد. با فشار دادن دکمه می توانید درجه حرارت محفظه فریزر را به -18، -19، -20، -21، -22، -23 و -24 ... تنظیم کنید

11. منجمد کردن سریع

برای سرد کردن سریع، دکمه را فشار دهید، این کار باعث فعال شدن نشانگر سرد کردن سریع (XXX) خواهد شد.

هنگامی که عملکرد سرد کردن سریع روشن شود، نشانگر سرد کردن سریع روشن می شود و نشانگر درجه حرارت محفظه خنک کننده عدد -27 را نشان می دهد. دکمه فریز کردن سریع (XXX) را برای انصراف این عملکرد دوباره فشار دهید نشانگر خنک کردن سریع خاموش خواهد شد و به تنظیمات عادی برمی گردد. عملکرد سرد کردن سریع پس از 24 ساعت به صورت خودکار لغو خواهد شد، مگر اینکه توسط کاربر لغو شود. برای خنک کردن حجم بالای مواد غذایی، دکمه سرد کردن سریع را قبل از قرار دادن آنها در محفظه خنک کننده فشار دهید.



1. تنظیمات درجه حرارت محفظه فریزر
2. حالت اقتصادی
3. عملکرد صرفه جویی در مصرف انرژی (صفحه نمایش خاموش):
4. نشانگر قطع برق/دمای بالا/هشدار خطا
5. تنظیم درجه حرارت محفظه خنک‌کننده
6. سرد کردن سریع
7. عملکرد زمانی که در تعطیلات می‌باشید
8. قفل صفحه کلید/لغو هشدار تعویض فیلتر
9. انتخاب آب، یخ خرد، تکه یخ
10. دکمه روشن/خاموش یخساز
11. دکمه روشن/خاموش صفحه نمایش /اخطار خاموش بودن هشدار
12. حالت اقتصادی خودکار
13. منجمد کردن سریع

*اختیاری: تصاویر موجود در این دفترچه راهنما به عنوان پیش نویس درج شده اند و ممکن است به درستی منطبق با دستگاه شما نباشند. اگر محصولاتان چنین بخش هایی ندارد، این اطلاعات مربوط به سایر مدل ها است.



1. تنظیم درجه حرارت محفظه فریزر

با فشار دادن دکمه (❄️) می‌توانید درجه حرارت محفظه فریزر را به -18، -19، -20، -21، -22، -23، -24، -18، ... تنظیم کنید

2. حالت اقتصادی

نشان می‌دهد یخچال در حالت صرفه‌جویی انرژی کار می‌کند. این نشانگر در صورتی فعال خواهد بود که درجه حرارت محفظه فریزر روی -18 تنظیم شده باشد یا روی خنک کنندگی با صرفه جویی در انرژی به خاطر فعال بودن عملکرد اکو اکسترا تنظیم شده باشد. (ECO)

3. عملکرد صرفه جویی در مصرف انرژی (صفحه نمایش خاموش):

اگر درهای محصول برای مدت طولانی بسته بماند عملکرد صرفه جویی در انرژی به صورت خودکار فعال می‌شود و سمبل صرفه جویی در انرژی روشن می‌شود. وقتی که عملکرد صرفه جویی در انرژی فعال می‌شود، همه سمبل‌ها در نمایشگر به غیر از سمبل صرفه جویی در انرژی خاموش می‌شوند. وقتی که عملکرد صرفه جویی در انرژی فعال می‌شود، اگر هر دکمه‌ای فشار داده شود یا در باز شود، عملکرد صرفه جویی در انرژی انصراف داده می‌شود و سمبل‌های روی نمایشگر به حالت معمولی برمی‌گردند. عملکرد صرفه جویی در انرژی در طی حمل از کارخانه فعال می‌شود و نمی‌تواند انصراف داده شود.

4. قطع برق/درجه حرارت بالا/نشانگر هشدار خطا نشانگر (⚠️) هنگام خطا در دما یا هشدار خطا روشن می‌شود. اگر مشاهده کردید این نشانگر روشن است، لطفاً بخش «راه حل‌های توصیه شده برای رفع مشکلات» را مشاهده فرمایید.

این نشانگر در موقع قطع برق، دمای بالا یا هشدار خطا روشن می‌شود. در طی قطع برق احتمالی، به بالاترین دما که محفظه فریزر می‌رسد در نمایشگر دیجیتال چشمک می‌زند. بعد از بررسی غذای گذاشته شده در محفظه فریزر، دکمه خاموش هشدار را فشار دهید تا هشدار قطع شود.

در صورت مشاهده روشن بودن این نشانگر، به قسمت «راه حل توصیه شده برای رفع مشکل» در دفترچه راهنمای خود مراجعه کنید.

5. تنظیم درجه حرارت محفظه خنک‌کننده

بعد از فشار دادن دکمه (🌡️)، درجه حرارت محفظه خنک‌کننده را می‌توانید به ترتیب روی 2، 3، 4، 5، 6، 7، 8، ... تنظیم کنید.

6. سرد کردن سریع

برای سرد کردن سریع، دکمه را فشار دهید. این کار باعث فعال شدن نشانگر سرد کردن سریع (❄️) خواهد شد. این دکمه را مجدداً فشار دهید تا این عملکرد غیرفعال شود.

از این عملکرد هنگام قرار دادن غذاهای سالم در محفظه خنک‌کننده یا برای سرد کردن سریع مواد غذایی استفاده کنید. هنگامی که این عملکرد فعال باشد، یخچال شما برای 1 ساعت کار خواهد کرد.

7. عملکرد تعطیلات

هنگامی که عملکرد تعطیلات (🌂) فعال باشد، درجه حرارت محفظه خنک‌کننده توصیف را نمایش می‌دهد «--» و هیچ فرآیند خنک‌کننده‌ای در محفظه خنک‌کننده فعال نخواهد شد. هنگام فعال بودن این عملکرد، نگاه داشتن غذا در محفظه یخچال عمل صحیحی نمی‌باشد. محفظه‌های دیگر با توجه به دمای مطابقی که برای هر محفظه در نظر گرفته می‌شود خنک می‌شوند. برای لغو این عملکرد، دکمه عملکرد تعطیلات را مجدداً فشار دهید. (🌂)

8. قفل صفحه کلید/قفل صفحه کلید/لغو هشدار تعویض فیلتر

دکمه قفل صفحه کلید (🔒) را برای فعال کردن قفل صفحه کلید فشار دهید. شما همچنین می‌توانید از این عملکرد برای جلوگیری از تغییر تنظیمات دمای یخچال استفاده کنید. فیلتر یخچال باید هر 6 ماه یکبار تعویض شود. اگر از دستورالعمل‌های بخش 5.2 پیروی کنید، یخچال به صورت خودکار زمان باقیمانده را محاسبه کرده و هنگام اتمام عمر فیلتر، نشانگر هشدار تعویض فیلتر (🌀) روشن خواهد شد.

همان دکمه (🌀) را به مدت 3 ثانیه برای خاموش کردن دکمه تعطیلات در بخش یخچال فشار دهید.

9. انتخاب آب، یخ خرد، تکه یخ

با استفاده از دکمه شماره 8، در بین گزینه‌های آب (💧)، تکه یخ (🧊) و یخ خرد (❄️)، به جستجو بپردازید، چراغ نشانگر فعال همچنان روشن باقی خواهد ماند.

10. دکمه روشن/خاموش یخساز

برای لغو (off —) دکمه (🧊)، برای فعالسازی دکمه (on —) یخ ساز را فشار دهید.

11.1 دکمه روشن/خاموش صفحه نمایش

برای لغو (XX) دکمه (off —) یا برای فعالسازی روشن/خاموش کردن صفحه نمایش (on —) را فشار دهید.

11.2. اخطار خاموش بودن هشدار

در صورت قطع برق/آلارم دمای بالا، بعد از بررسی غذای گذاشته شده در محفظه فریزردکمه خاموش آلارم را برای پاک کردن هشدار فشار دهید

12. حالت اقتصادی خودکار

دکمه Auto Eco (Eco) را مجدداً برای 3 ثانیه فشار دهید تا این عملکرد فعال شود. وقتی که این عملکرد انتخاب می‌شود، چنانچه درب محفظه یخچال برای یک مدت طولانی بسته باشد، بخش خنک کننده وارد حالت اقتصادی می‌شود. دکمه را مجدداً فشار دهید تا این عملکرد غیر فعال شود.

هنگام فعال بودن عملکرد حالت اقتصادی خودکار، نشانگر بعد از 6 ساعت روشن خواهد شد. (Eco)

13. منجمد کردن سریع

برای منجمد کردن سریع دکمه (Fast Freeze) را فشار دهید. دکمه را مجدداً فشار دهید تا این عملکرد غیر فعال شود.

اگر مراحل مشابهی در هنگام محاسبه خودکار زمان مصرف فیلتر فعال باشد، این عملکرد لغو می شود.

3.5 کشوی کنترل رطوبت (همیشه تازه)

*اختیاری

میزان رطوبت سبزیجات و میوه ها با ویژگی کشوی کنترل رطوبت تحت کنترل خواهد بود و خوراکی ها برای مدت طولانی تری به صورت تازه نگهداری می شوند.

سبزیجاتی مانند کاهو و اسفناج و سبزیجاتی را که به از دست دادن رطوبت حساس هستند حتی الامکان به صورت افقی در کشو قرار دهید نه اینکه آن ها را بر روی ریشه خود بگذارید.

سبزیجات را هیچ گاه با کیسه در داخل کشو نگذارید. اگر سبزیجات با کیسه خود در داخل کشو گذاشته شوند زودتر فاسد می شوند. زمانی که سطح رطوبت تنظیم شده باشد سبزیجات شما رطوبت خود را حفظ می کنند و برای مدت زمان طولانی تر و معقول تری قابل نگهداری هستند. بدون اینکه لازم باشد آن ها در درون کیسه نگهدارید. اگر تماس بین سبزیجات از نظر نظافت مشکل ایجاد می کند از کاغذ متخلخل یا سیستم های بسته بندی مناسب دیگر استفاده کنید.

در هنگام جای دادن سبزیجات وزن مخصوص و سنگینی هر کدام باید مد نظر قرار گیرد. سبزیجات سنگین تر و سخت تر باید در زیر و سبزیجات سبک و نرم تر بر روی آن ها قرار گیرد.

میوه هایی مانند گلابی، هلو، زردآلو و غیره و بخصوص سیب را که تولید کننده مقدار گاز اتیلن زیادی هستند در کشویی که سایر سبزیجات و میوه ها را قرار می دهید نگذارید. گاز اتیلنی که از این میوه ها خارج می شود باعث می شود سایر میوه ها زودتر برسند و در زمان کوتاه تری فاسد شوند.

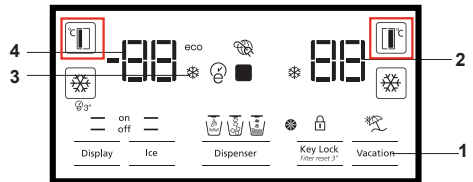
5.2 فعال کردن هشدار تغییر فیلتر آب (برای محصولات که به شیر آب اصلی وصل هستند و دارای فیلتر هستند)

هشدار تعویض فیلتر به صورت زیر فعال می شود::

1. 60 ثانیه بعد از روشن شدن یخچال، دکمه های نمایش و تعطیلات را به مدت 3 ثانیه فشار دهید و نگهدارید..



2. سپس 3-4-5-1 را به عنوان رمز عبور وارد کنید شماره های رمز عبور وارد شده را تأیید کنید



اعداد 1-4-5-3 را به صورت زیر وارد کنید.

دکمه تنظیم FF را یک بار فشار دهید.

دکمه تنظیم FRZ را یک بار فشار دهید.

دکمه تنظیم FF را فشار دهید.

دکمه تنظیم FRZ را فشار دهید.

دکمه تنظیم FF را 5 بار فشار دهید.

دکمه FRZ را یک بار فشار دهید.

دکمه تنظیم FF را 3 بار فشار دهید.

دکمه تنظیم FRZ را فشار دهید.

اگر رمز عبور را اشتباه وارد کنید، صدای زنگ به مدت کوتاهی پخش می شود و نشانگر هشدار تغییر فیلتر روشن می شود.

محاسبه خودکار زمان مصرف فیلتر در کارخانه فعال نمی شود.

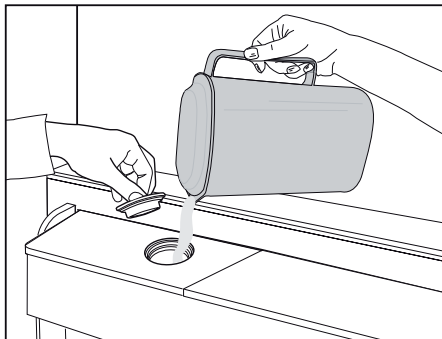
در دستگاه هایی که دارای فیلتر هستند، فعال است.

یخچال به صورت خودکار هشدار تعویض فیلتر را در فواصل 6 ماهه نشان می دهد.

5.4. استفاده از پخش کننده آب (برای سایر مدل ها)

5.5. پر کردن مخزن های پخش آب

بعد از کشیدن اهرم، لیوان را بردارید.
درپوش مخزن آب را همانطور که در تصویر نشان داده شده است باز کنید. آن را با آب تمیز و خالص پر کنید. درپوش را ببندید.



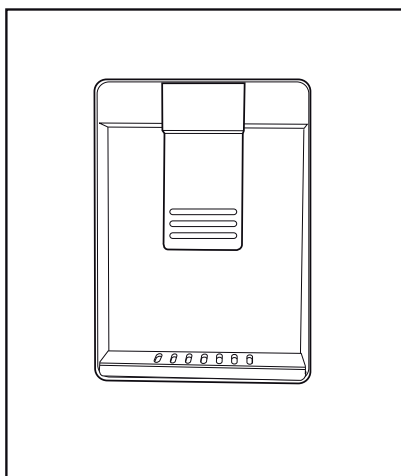
چند لیوان اولی که از پخش کننده آب پر می کنید معمولاً گرم است



اگر از پخش کننده آب برای مدت زمان طولانی استفاده نمی کنید، اولین لیوان های آب را دور بریزید تا بعد از آن آب تازه خارج شود.



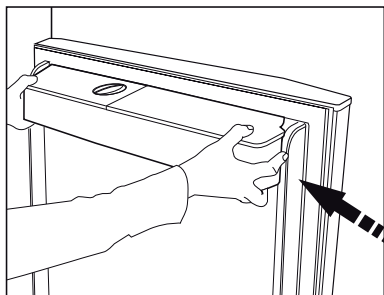
تقریباً 12 ساعت باید منتظر بمانید تا بعد از اولین کارکرد، آب خنک تولید شود.
از صفحه نمایش برای انتخاب گزینه آب استفاده کنید و سپس اهرم را بکشید تا آب بیرون بریزد. مدت کوتاهی



5.6 تمیز کردن مخزن آب

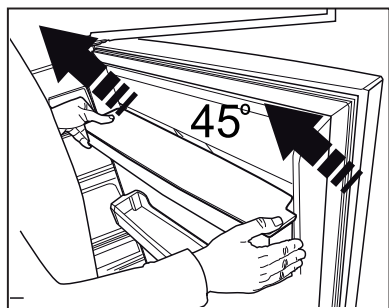
مخزن پرکننده آب را از درون قفسه درب بیرون بیاورید.

برای جدا کردن آن، هر دو طرف قفسه درب را جدا کنید.



هر دو سمت مخزن آب را بگیرید و با زاویه 45 درجه آن را بیرون بیاورید.

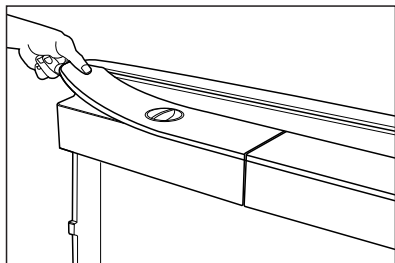
درپوش مخزن آب را بیرون بیاورید و تمیز کنید.



از ریختن آب میوه، نوشیدنی های گازدار، نوشیدنی های الکلی دار یا هرگونه مایع دیگری که برای استفاده در مخزن آب مناسب نیست، خودداری کنید. استفاده از چنین مایعاتی سبب ایجاد نقص در عملکرد این بخش می شود و ممکن است به پخش کننده آب آسیب وارد کند. استفاده از پخش کننده به این روش تحت پوشش ضمانت نامه نخواهد بود. چنین مواد شیمیایی یا افزودنی هایی در نوشیدنی ها/مایعات ممکن است به مخزن آب آسیب برساند.



مخزن آب و پخش کننده آب را نباید در ماشین ظرفشویی بشویید.

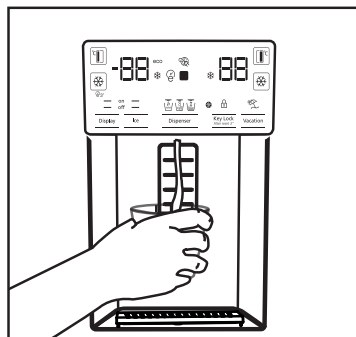
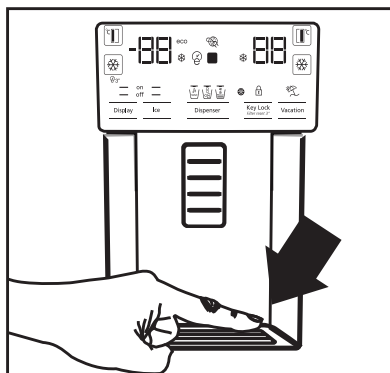


5.7. بیرون آوردن یخ/آب (اختیاری)

- نصب آب خنک تولید شود.
- سیستم آب دستگاه فقط برای آب تمیز طراحی شده است. از به کار بردن سایر نوشیدنی ها خودداری کنید.
- توصیه می شود اگر نمی خواهید از دستگاه برای مدت زمان طولانی در طول تعطیلات یا دیگر مواقع استفاده کنید، اتصال آب را جدا کنید.
- اگر برای مدت زمان طولانی از پخش کننده آب استفاده نمی کنید، 1 تا 2 لیوان اول آب ممکن است گرم باشد.

5.8 سینی قطره های آب (اختیاری)

آبی که از شیر چکیده می شود در این سینی جمع می شود. محلی برای تخلیه آب وجود ندارد. سینی ته مانده آب را بکشید یا روی لبه ها فشار دهید تا سینی خارج شود. سپس می توانید آب داخلی سینی را خارج کنید.



- باید تقریباً 12 ساعت منتظر بمانید تا قسمت خروجی یخ/آب برای اولین بار یخ بیرون بدهد. اگر میزان یخ موجود در قسمت یخ کافی نباشد، قسمت خروجی آب ممکن است یخ بیرون ندهد.
- 30 تکه یخی (3 تا 4 لیتر) که ابتدا خارج می شود را استفاده نکنید.
- در صورت قطع شدن برق یا توقف موقت عملکرد دستگاه، بخشی از یخ ها آب می شوند و دوباره یخ می زنند. به همین دلیل ممکن است تکه های یخ به یکدیگر بچسبند. اگر مدت زمان قطع برق یا توقف عملکرد دستگاه زیاد است، ممکن است یخ آب شود و چکه کند. اگر با مشکلی مواجه شدید، یخ و جعبه یخ را بیرون بیاورید و جعبه را تمیز کنید.

هشدار: سیستم آب دستگاه را باید فقط به شیر آب سرد متصل کنید. از اتصال به شیر آب گرم خودداری کنید.



- ممکن است در اولین استفاده، این دستگاه آب بیرون ندهد. این مشکل به دلیل وجود هوا در سیستم است. هوای موجود در سیستم باید تخلیه شود. برای انجام این کار، شیر آب را به مدت 1 تا 2 دقیقه فشار دهید تا زمانی که آب از آن خارج شود. جریان اولیه آب ممکن است طبیعی نباشد. بعد از تخلیه هوای سیستم، آب به طور معمول خارج می شود.
- در اولین استفاده از فیلتر ممکن است آب تیره باشد، 10 لیوان اول آب را نخورید.
- تقریباً 12 ساعت باید منتظر بمانید تا بعد از اولین

5.9 سینی قطره های آب (اختیاری)

آبی که از شیر چکیده می شود در این سینی جمع می شود. محلی برای تخلیه آب وجود ندارد. سینی ته مانده آب را بکشید یا روی لیه ها فشار دهید تا سینی خارج شود. سپس می توانید آب داخلی سینی را خارج کنید.

5.10 قسمت صفر درجه (اختیاری)

از این قسمت استفاده کنید تا طراوت مواد با دمایی کم حفظ شود، همچنین برای محصولات گوشتی که می خواهید فوراً از آنها استفاده کنید. از قرار دادن سبزیجات و میوه ها در این قسمت خودداری کنید. با جدا کردن قسمت های صفر درجه می توانید حجم ذخیره سازی دخی دستگاه را گسترش دهید. برای بیرون آوردن این قسمت، کافی است آن را جلو، بالا و سپس دوباره به بیرون بکشید.

5.11 چراغ آبی (اختیاری)

قسمت نگهداری محصول یک چراغ آبی رنگ دارد. سبزیجات موجود در این قسمت با قرار گرفتن در زیر نور آبی و تحت تأثیر قرار گرفتن با این طول موج همچنان عمل فتوسنتز را انجام می دهند و تازه می مانند.

5.12 تهویه هوا (اختیاری)

از سیستم یونیزه موجود در محفظه هوای قسمت خنک کننده برای یونیزه کردن هوا استفاده می شود. یون های منفی ساطع شد باعث از بین رفتن باکتری و دیگر ملکول هایی می شوند که سبب ایجاد بو در هوا می شوند.

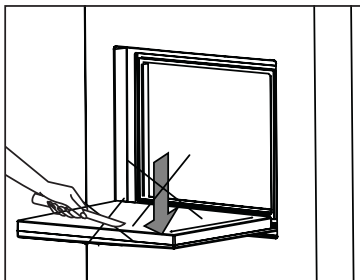
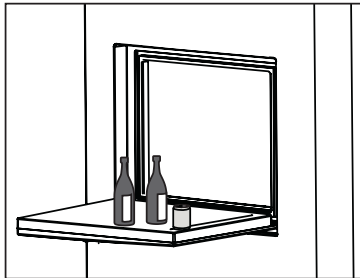
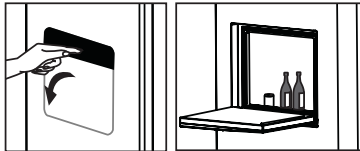
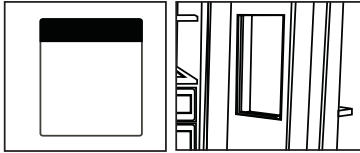
5.13 بار کوچک (اختیاری)

قفه درب نوار کوچک یخچال را بدون باز کردن درب آن می توانید مورد استفاده قرار دهید. با این کار به راحتی می توانید موادی که بیشتر مورد استفاده قرار می دهید و سبزیجات را از یخچال خارج کنید. برای باز کردن روکش بار کوچک، این قسمت را با دستتان فشار دهید و به سمت خودتان بکشید.



هشدار: از نشستن روی روکش بار کوچک، آویزان شدن به آن یا قرار دادن اجسام سنگین روی آن خودداری کنید. با این کار به محصول آسیب وارد می شود یا دچار جراحت می شوید.

رای بستن این قسمت کافی است کمی آن را از قسمت بالایی روکش به بالا فشار دهید.



5.14 فیلتر بو (اختیاری)

فیلتر بوی موجود در محفظه هوای قسمت خنک کننده مانع از ایجاد بوی نامطبوع می شود.

5.15 فیلتر بو (اختیاری)

فیلتر بوی موجود در محفظه هوای قسمت خنک کننده مانع از ایجاد بوی نامطبوع می شود.



از جعبه نگهداری یخ فقط برای نگهداری یخ استفاده می شود. آن را از آب پر نکنید. انجام این کار سبب شکستن این قسمت می شود.

5.16 یخ ساز (اختیاری)

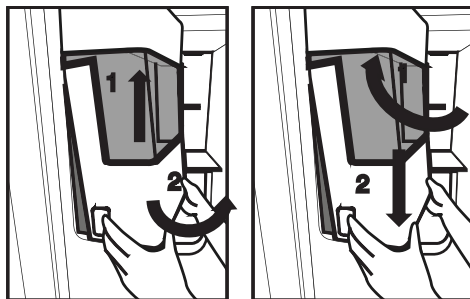
یخ ساز در قسمت بالایی روکش فریزر قرار دارد. دسته های روی دو طرف نگهدارنده پایه یخ را بگیرید و آن را به بالا حرکت دهید تا خارج شود. درپوش تزئینی یخ ساز را به بالا حرکت دهید تا بیرون بیاید.

برای بیرون آوردن مخزن یخ

مخزن پایه یخ را از روی دسته های آن بگیرید، سپس به سمت بالا بکشید تا مخزن پایه یخ خارج شود. (تصویر 1)

برای نصب مجدد مخزن یخ

مخزن پایه یخ را از دسته های آن بگیرید، با زاویه ای بالا بیاورید تا کناره های مخزن با شکاف هماهنگ باشد و مطمئن شوید که پین انتخاب یخ به درستی وصل باشد. (تصویر 2)



آن را محکم به سمت پایین فشار دهید تا زمانی که هیچ فاصله ای بین مخزن و پلاستیک درب باقی نماند. (تصویر 2)

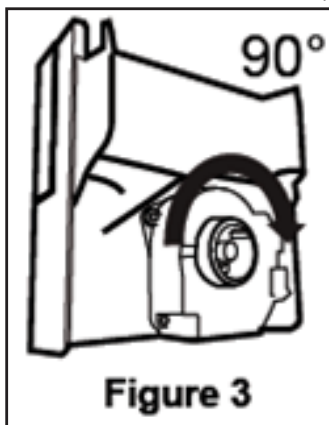
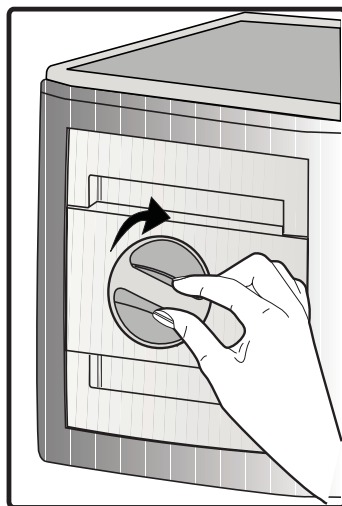




Figure 5

احتیاط!

از وارد کردن دست یا هر جسم دیگری درون کانال یخ و تیغه ها خودداری کنید زیرا ممکن است به بخش های مختلف دستگاه یا دستتان آسیب برسد.

اجازه ندهید کودکان به پخش کننده یخ یا یخ ساز آویزان شوند زیرا ممکن است باعث ایجاد جراحت شود.

برای اینکه از افتادن مخزن پایه یخ جلوگیری شود، هر دو دستتان را هنگام بیرون آوردن آن در اطرافش بگیرید.

اگر درب را محکم ببندید، ممکن است آب روی مخزن پایه یخ بریزد.

از جدا کردن مخزن پایه یخ خودداری کنید مگر اینکه این کار لازم باشد.

اگر برای قرار دادن مجدد مخزن مشکلی دارید، دنده چرخشی را 90 درجه بچرخانید و آن را دوباره مطابق تصویر 3 در جای خود قرار دهید.

هر صدایی که در هنگام ریختن یخ درون مخزن می شنوید، بخشی از عملکرد معمولی دستگاه است..

اگر پخش کننده یخ به درستی کار نمی کند

اگر تکه های یخ را برای مدت زمان طولانی بیرون نیاورده اید، در این صورت تکه های بزرگ یخ ایجاد می شود. در این حالت لطفاً مخزن پایه یخ را با توجه به دستورالعمل های ارائه شده در بالا بیرون بیاورید، تکه های بزرگ یخ را از یکدیگر جدا کنید، یخ هایی که از یکدیگر جدا نمی شوند را بیرون بیاورید و تکه های یخ را درون مخزن پایه یخ بگذارید. (تصویر 4)

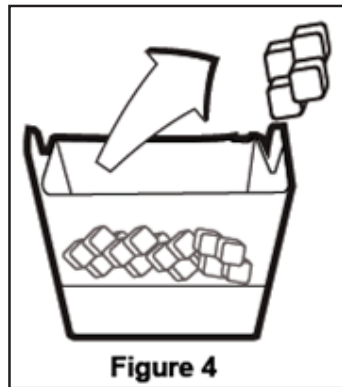


Figure 4

اگر یخ بیرون نمی آید، بررسی کنید تکه های بزرگ یخ درون کانال باقی مانده اند یا خیر و در این صورت آنها را خارج کنید. مطابق تصویر 5، مرتباً کانال یخ را بررسی کنید تا باقی مانده ها را تمیز کنید.

هنگامی که از یخچال برای اولین بار استفاده می کنید یا اگر برای مدت زمان طولانی تکه های یخ را خارج نکرده اید، ممکن است تکه های کوچکی در لوله باشند و در حین استفاده معمولی هوا در آن وارد شود.

یخ تولید شده را تقریباً بعد از یک روز خارج کنید زیرا ممکن است در لوله آب آلودگی ایجاد شود.

5.17 یخ زدن غذاهای تازه

- برای حفظ کیفیت مواد غذایی، موادی که در قسمت فریزر هستند باید هرچه سریع تر یخ بزنند، از حالت یخ زدن سریع برای آن استفاده کنید.
- یخ زدن مواد غذایی هنگامی که تازه هستند سبب می شود که مدت زمان نگهداری آنها در قسمت فریزر بیشتر شود.
- مواد غذایی را در بسته بندی های محکم و بدون هوا قرار دهید و محکم ببندید.
- مطمئن شوید که مواد غذایی قبل از قرار گرفتن در فریزر بسته بندی شده باشند. از نگهدارنده های فریزر، فویل مخصوص و کاغذ ضد رطوبت، کیسه های پلاستیکی یا مواد بسته بندی مشابه به جای بسته بندی های کاغذی قدیمی استفاده کنید.
- تاریخ بسته بندی مواد غذایی را قبل از فریز کردن روی آنها بنویسید. با این کار می توانید هر بار که درب فریزر را باز می کنید از تازه بودن آنها مطمئن شوید. غذاهایی که قبلاً درون دستگاه گذاشتید را در قسمت جلو بگذارید تا اول از همه مورد استفاده قرار بگیرند.
- مواد یخ زده را باید فوراً و بعد از باز شدن یخ آنها مورد استفاده قرار دهید و نباید دوباره یخ بزنند.
- هر بار تکه های بزرگ غذا را بیرون نیاورید.

5.18 توصیه هایی برای نگهداری غذاهای یخ زده

- دمای این قسمت باید حداقل -18 درجه سانتی گراد باشد.
- هرچه سریع تر مواد غذایی را درون فریزر بگذارید تا از باز شدن یخ آنها جلوگیری شود.
- قبل از فریز کردن، "تاریخ انقضای" موجود بر روی بسته بندی را بررسی کنید تا مطمئن شوید که منقضی نشده باشد.
- بررسی کنید بسته بندی مواد غذایی آسیب ندیده باشد.

5.19 جزئیات فریزر قوی

- بر اساس IEC 62552، ظرفیت فریزر باید 4.5 کیلوگرم مواد غذایی در دمای -18 درجه سانتی گراد یا کمتر در مدت زمان 24 ساعت برای هر 100 لیتر از حجم قسمت فریزر باشد. مواد غذایی را فقط در دمای -18 درجه سانتی گراد یا کمتر می توانید برای مدت زمان طولانی نگهداری کنید می توانید مواد غذایی را برای مدت چند ماه تازه نگهداری (در قسمت فریزر قوی یا دمای کمتر از -18 درجه سانتی گراد).
- مواد غذایی مورد نظر برای یخ زدن نباید با مواد غذایی که قبلاً یخ زده اند و درون دستگاه هستند تماس داشته باشند تا از یخ زدایی بخش هایی از آن جلوگیری شود.
- برای اینکه مدت زمان نگهداری بیشتر شود، سبزیجات را آب پز کنید و آب را فیلتر کنید. مواد غذایی را بعد از فیلتر کردن در بسته بندی های بدون هوا قرار دهید و در فریزر بگذارید. موز، گوجه، کاهو، کرفس، تخم مرغ آب پز، سیب زمینی و مواد غذایی مشابه را نباید فریز کنید. فریز کردن این مواد غذایی سبب کم شدن ارزش غذایی و کیفیت آنها می شود، همچنین ممکن است مواد غذایی مسموم شوند و برای سلامت شما مضر باشند.

توصیف	تنظیم قسمت خنک کننده	تنظیم قسمت فریزر
این تنظیم پیش فرض است.	4 درجه سانتی گراد	-18 درجه سانتی گراد
این تنظیمات برای دمای محیطی بالاتر از 30 درجه سانتی گراد مناسب است.	4 درجه سانتی گراد	-20، -22 و -24 درجه سانتی گراد
از این گزینه برای یخ زدن مواد غذایی در مدت زمانی کوتاه استفاده کنید. بعد از تکمیل مراحل مورد نیاز، دستگاه دوباره به تنظیمات قبلی باز می گردد.	4 درجه سانتی گراد	فریز کردن سریع
از این تنظیم زمانی استفاده کنید که فکر می کنید قسمت خنک کننده به اندازه کافی و متناسب با دمای محیط خنک نیست یا اگر درب دستگاه را زیاد باز می کنید.	2 درجه سانتی گراد	-18 درجه سانتی گراد یا خنک تر

5.20 قرار دادن غذا درون دستگاه

قسمت های قسمت فریزر	انواع مختلف مواد یخ زده مانند گوشت، ماهی، بستنی، سبزیجات و دیگر موارد.
قسمت های قسمت خنک کننده	مواد غذایی موجود در قابلمه، ظروف در دار و ظروف در بسته، تخم مرغ (در ظرف در بسته)
قسمت های قسمت خنک کننده	مواد غذایی یا سبزیجات در اندازه کوچک و بسته بندی شده
محل نگهداری سبزیجات	میوه و سبزیجات
قسمت نگهداری مواد تازه	مواد خوراکی حساس تر (خوراکی های مخصوص صبحانه، محصولات گوشتی که باید در فاصله زمانی کوتاهی مصرف شوند)

5.21 هشدار باز ماندن درب (اختیاری)

اگر درب دستگاه به مدت 1 دقیقه باز بماند، یک هشدار صوتی می شنوید. بعد از بستن درب یا فشرده شدن هر کدام از دکمه های روی صفحه (در صورت وجود)، هشدار صوتی متوقف می شود.

5.22 چراغ داخل دستگاه

برای نور داخل دستگاه از لامپ LED استفاده می شود. در صورت وجود هرگونه مشکل در ارتباط با این لامپ با خدمات مجاز تماس بگیرید. لامپ موجود در این دستگاه برای روشن کردن اتاق در منزل مناسب نیست. هدف کاربرد این لامپ کمک به کاربر در قرار دادن مواد غذایی در یخچال/فریزر به روشی راحت و ایمن است.

اگر دستگاه را مرتباً تمیز کنید، طول عمر محصول بیشتر می شود و مشکلات معمول از بین خواهند رفت.

هشدار: قبل از تمیز کردن، سیم برق را بکشید.



- مهم است که دستگاه را تمیز نگهدارید. باقی مانده مواد غذایی، لکه ها و موارد دیگر می توانند بوی بد ایجاد کنند. بنابراین یخچال را با کمک محلول آب و کربنات هر 15 روز یکبار تمیز کنید. هرگز از مواد شوینده یا صابون استفاده نکنید.
- مواد غذایی را درون محفظه های در بسته قرار دهید. میکروارگانیسم هایی که از محفظه های بدون درب به بیرون پخش می شوند ممکن است سبب ایجاد بویی بد شوند.
- هرگز مواد غذایی که منقضی شده اند یا بهترین تاریخ مصرف آنها گذشته است را در دستگاه نگهداری نکنید.

- از ابزارهای تیز و ساینده یا صابون، مواد تمیزکننده خانگی، مواد شوینده، بنزین، واکس و دیگر مواد استفاده نکنید، در غیر اینصورت ممکن است برچسب های روی قسمت های پلاستیکی کنده شود و تغییر شکل ایجاد شود. از آب گرم و پارچه ای نرم برای تمیز کردن و خشک کردن استفاده کنید.

6.2 محافظت از سطوح پلاستیکی

- از قرار دادن روغن های مایع یا موادی که با روغن پخته شده است در دستگاه و در محفظه های بدون خودداری کنید زیرا می توانند به سطوح پلاستیکی دستگاه آسیب برسانند. اگر روغن پخش شود یا به سطوح پلاستیکی بچسبد، قسمت های کثیف را همزمان با آب گرم تمیز کرده و بشویید.

- هرگز از گازولین، بنزین یا مواد مشابه برای تمیز کردن استفاده نکنید.
- هرگز از مواد نوک تیز یا ساینده، صابون، تمیزکننده های خانگی، مواد شوینده و واکس برای تمیز کردن استفاده نکنید.
- یک قاشق چایخوری کربنات را در نیم لیتر آب حل کنید. یک پارچه را در این محلول خیس کنید و کامل آب بکشید. قسمت داخلی دستگاه را با این پارچه تمیز کنید و به طور کامل خشک کنید.
- بررسی کنید که هیچ آبی به درون محفظه لامپ و دیگر بخش های برقی وارد نشود.
- اگر نمی خواهید از دستگاه برای مدت زمان طولانی استفاده کنید، دوشاخه آن را از برق بیرون بکشید، تمام مواد غذایی موجود در آن را بیرون بیاورید، آن را تمیز کرده و درب را نیم باز رها کنید.
- مرتباً بررسی کنید که سبدهای درب تمیز باشند. اگر تمیز نیست، آن را تمیز کنید.
- برای بیرون آوردن درب و قفسه های در، تمام محتوای آن را بیرون بیاورید.
- قفسه های درب را به سمت بالا بکشید و بیرون بیاورید. بعد از تمیز کردن، آنها را از بالا به پایین بلغزانید تا در جای خود قرار بگیرند.
- هرگز از مواد تمیزکننده یا آب حاوی کلر برای تمیز کردن سطوح بیرونی و روکش های فلزی دستگاه استفاده نکنید. کلر سبب ایجاد سایش در سطوح فلزی می شود.

6.1 جلوگیری از ایجاد بوی بد

- موادی که سبب ایجاد بوی بد می شوند در تولید دستگاه های ما به کار نرفته اند. اما به دلیل شرایط نامناسب نگهداری مواد غذایی یا تمیز نکردن سطوح داخلی دستگاه همانطور که لازم است ممکن است مشکل بوی بد ایجاد شود. برای جلوگیری از بروز مشکلات، به موارد زیر توجه کنید:

ی یوچ مفرد امدل و پ و نامز رد راک نیا اب . دینک معلطم ار ریز یاه تسمق ، ت امدخ ش خد اب س امد ز ا ل بق ا فطلا ز ا ی ضعب . دنتسین ز ا مدنز ا سد داوم ای ماگنسد ص قدهجیت رد لاومعم هک ت سا ی تلاکشمل ماش تسیل نیا . دوش ی م دشاب متشاذن دوجو امدل و صحر رد ت سا ن کمم هچرتفن نیا رد مدش فیصوت یاه ی گژیو

دستگاه کار نمی کند.

- دوشاخه به درستی برق وصل نیست. << دوشاخه را محکم به پریز وصل کنید.
- فیوز دوشاخه ای که یخچال به آن وصل است یا فیوز اصلی ممکن است سوخته باشد. << فیوز را بررسی کنید.

در دیواره کناری یخچال (قسمت چندانگانه، قسمت کنترل سرما یا قسمت انعطاف پذیر)، میعان ایجاد می شود.

- دمای محیط بسیار خنک است. << از نصب محصول در مکان هایی که دمای آن به کمتر از 10 درجه می رسد، خودداری کنید.
- درها به تعداد دفعات زیادی باز و بسته می شوند. << از باز کردن و بستن درب یخچال به تعداد دفعات زیاد خودداری کنید.
- دمای محیط بسیار مرطوب است. << از نصب یخچال در مکان هایی که رطوبت زیادی دارند، خودداری کنید.
- مواد غذایی حاوی مایعات در محفظه های در باز نگهداری شده اند. << مواد غذایی دارای محتوای مایع را در محفظه های در بسته نگهداری کنید.
- درب تا نیمه باز گذاشته شده است. << از باز گذاشتن درب های یخچال برای مدت زمان طولانی خودداری کنید.
- ترموستات روی سطح بسیار خنک تنظیم شده است. << ترموستات را روی سطحی مناسب تنظیم کنید.

کمپرسور کار نمی کند

- در هنگام قطع ناگهانی برق یا زمانی که دوشاخه را از برق قطع کرده و دوباره وصل می کنید ممکن است محافظ حرارتی کمپرسور ببرد زیرا فشار خنک کننده در سیستم خنک کننده هنوز به درستی تنظیم نشده است. دستگاه تقریباً بعد از 6 دقیقه دوباره شروع به کار می کند. اگر دستگاه در پایان این دوره شروع به کار نکرد، لطفاً با نمایندگی خدمات مجاز تماس بگیرید.
- یخچال در حالت یخ زدایی است. << این حالت برای یخ زدایی کاملاً خودکار یخچال امری طبیعی است. یخ زدایی به صورت دوره ای انجام می شود.
- دوشاخه دستگاه به برق وصل نیست. << بررسی کنید که ابتدا دوشاخه به برق وصل باشد.
- تنظیمات دما به درستی انجام نمی شوند. << مقدار دمای مناسب را انتخاب کنید.
- برق قطع شده است. << دستگاه بعد از وصل شدن برق به حالت عادی باز می گردد.

صدای عملیات در هنگام کارکرد دستگاه زیاد می شود.

- عملکرد دستگاه بسته به تغییرات ایجاد شده در دمای محیط، تغییر می کند. این حالت طبیعی است و نقص به حساب نمی آید.

دستگاه مرتباً یا برای مدت زمانی طولانی در حال کار کردن است.

- محصول جديد ممکن است عريض تر از دستگاه قبلی باشد. دستگاه های بزرگ تر برای مدت زمان بیشتری کار می کنند.
- دمای اتاق ممکن است زیاد باشد. << طبیعی است که دستگاه در دمای گرم برای مدت زمان بیشتری کار کند.
- ممکن است دوشاخه دستگاه به برق وصل شده باشد یا اینکه اخیراً غذا در آن گذاشته باشید. << هنگامی که دوشاخه یخچال به برق وصل می شود یا اگر اخیراً مواد غذایی در آن قرار داده اید، ممکن است بیشتر طول بکشد تا دما را تنظیم کند. این حالت طبیعی است.
- مقدار زیادی مواد غذایی گرم ممکن است اخیراً در یخچال گذاشته شده باشد. << از قرار دادن مواد گرم در یخچال خودداری کنید.
- ممکن است درها مرتباً باز و بسته شده باشند یا اینکه برای مدت زمان طولانی نیمه باز مانده باشند. << هوای گرم وارد شده به یخچال سبب می شود که یخچال برای مدت زمان طولانی تری کار کند. از باز کردن مداوم درب دستگاه خودداری کنید.
- درب قسمت فریزر یا یخچال ممکن است باز مانده باشد. << بررسی کنید که درها کاملاً بسته باشند.
- دمای دستگاه روی مقدار بسیار کم تنظیم شده است. << دمای یخچال را روی مقداری گرم تر تنظیم کنید و منتظر بمانید تا زمانی که به دمای مورد نظر برسید.
- قفل درب یخچال یا فریزر ممکن است کثیف باشد، خراب شده یا اینکه شکسته باشد و به درستی بسته نشود. << قفل را تمیز کرده یا تعویض کنید. قفل درب آسیب دیده/شکسته سبب می شود که دستگاه برای مدت زمان طولانی تری کار کند تا بتواند دمای فعلی را حفظ کند.

دمای فریزر خیلی کم است در حالیکه خنکی یخچال به اندازه کافی نیست.

- دمای فریزر روی مقدار بسیار کم تنظیم شده است. << دمای فریزر را روی مقداری بالاتر تنظیم کنید و بررسی کنید.

دمای یخچال خیلی کم است در حالیکه خنکی فریزر به اندازه کافی نیست.

- دمای یخچال روی مقدار بسیار کم تنظیم شده است. << دمای یخچال را روی مقداری بالاتر تنظیم کنید و بررسی کنید.

غذای موجود در قسمت یخچال یخ زده است.

- دمای یخچال روی مقدار بسیار زیاد تنظیم شده است. << دمای یخچال را روی مقداری کمتر تنظیم کنید و بررسی کنید.

دمای یخچال یا فریزر خیلی زیاد است.

- دمای یخچال روی مقدار بسیار زیاد تنظیم شده است. << تنظیم دمای قسمت یخچال بر روی دمای فریزر تأثیر می گذارد. دمای قسمت یخچال یا فریزر را تغییر دهید تا زمانی که قسمت های مربوطه به دمایی مناسب و کافی برسند.
- درها مرتباً باز می شوند یا برای مدت زمان طولانی باز مانده است. << از باز کردن مداوم درها خودداری کنید.
- درب تا نیمه باز گذاشته شده است. << در را کامل ببندید.
- ممکن است دوشاخه دستگاه به برق وصل شده باشد یا اینکه اخیراً غذا در آن گذاشته باشید. << این حالت طبیعی است. هنگامی که دوشاخه یخچال به برق وصل می شود یا اگر اخیراً مواد غذایی در آن قرار داده اید، ممکن است بیشتر طول بکشد تا دما را تنظیم کند.
- مقدار زیادی مواد غذایی گرم ممکن است اخیراً در یخچال گذاشته شده باشد. از قرار دادن مواد گرم در دستگاه خودداری کنید.

دستگاه می لرزد یا صدا تولید می کند.

- کف دستگاه مسطح یا ثابت نیست. << اگر دستگاه در هنگام جابجا شدن آهسته می لرزد، پایه های آن را تنظیم کنید. همچنین بررسی کنید که درب به اندازه کافی محکم باشد تا بتواند دستگاه را حمل کند و در سطحی یکسان باقی بماند.
- ممکن است موادی که در یخچال قرار داده اید، صدا ایجاد می کنند. << اجسام موجود بر روی دستگاه را بردارید.

صدای مانند جریان آب، صدای وز وز و دیگر موارد به گوش می رسد.

- جریان های مایع و گاز با توجه به اصول اجرایی دستگاه پخش می شوند. << این حالت طبیعی است و نقص به حساب نمی آید.

از دستگاه صدایی شبیه سوت شنیده می شود.

- برای خنک کردن دستگاه از پنکه استفاده شده است. این حالت طبیعی است و نقص به حساب نمی آید.

بر روی دیواره های داخلی دستگاه میعان ایجاد می شود.

- مقدار هوای گرم و مرطوب در دستگاه سبب افزایش میزان ایجاد یخ و میعان می شود. این حالت طبیعی است و نقص به حساب نمی آید.
- درها مرتباً باز می شوند یا برای مدت زمان طولانی باز مانده است. << از باز کردن مداوم درها خودداری کنید.
- درب تا نیمه باز گذاشته شده است. << در را کامل ببندید.

رطوبت روی سطح بیرونی دستگاه یا بین درب ها ایجاد می شود.

- ممکن است در هوا رطوبت باشد که در مناطق مرطوب این حالت کاملاً طبیعی است. هنگامی که رطوبت کمتر است، میعان ایجاد می شود.

بوی بدی در دستگاه است.

- دستگاه را مرتباً تمیز نمی کنید. << قسمت داخلی دستگاه را مرتباً با یک اسفنج و آب گرم یا محلول آب و کربنات تمیز کنید.
- بعضی از مواد بسته بندی ها چنین بویی را ایجاد می کنند. << از یک محفظه دیگر یا مواد بسته بندی دیگر استفاده کنید.
- مواد غذایی که در دستگاه قرار گرفته است در محفظه های درباز هستند. << مواد غذایی را درون محفظه های دربسته قرار دهید. میکروارگانیسم هایی که از محفظه های بدون درب به بیرون پخش می شوند ممکن است سبب ایجاد بویی بد شوند.
- هرگز مواد غذایی که منقضی شده اند یا بهترین تاریخ مصرف آنها گذشته است را در دستگاه نگهداری نکنید.

در بسته نمی شود.

- بسته های مواد غذایی مانع از بسته شدن درب می شوند. بسته هایی که مانع از بسته شدن درب هستند را جابجا کنید.
- یخچال به طور کامل روی زمین صاف قرار نگرفته است. << پایه های آن را تنظیم کرده و ارتفاع دستگاه را تنظیم کنید.
- درب دستگاه مسطح یا محکم نیست. << همین بررسی کنید که کف دستگاه صاف باشد و توان کافی داشته باشد تا بتواند دستگاه را حمل کند.

میوه و سبزیجات می چسبند.

- غذا با سقف کشو در تماس است. << مرتباً غذا را در کشو مرتب کنید.

هشدار: اگر با دنبال کردن این دستورالعمل ها در این بخش نتوانستید مشکلات را برطرف کنید، با فروشنده یا نماینده خدمات مجاز تماس بگیرید. شخصاً از تعمیر دستگاهی که کار نمی کند، خودداری کنید.





www.beko.com

57 5074 0000/AG
EN-FA